Nº569

www.abriljovem.com.br

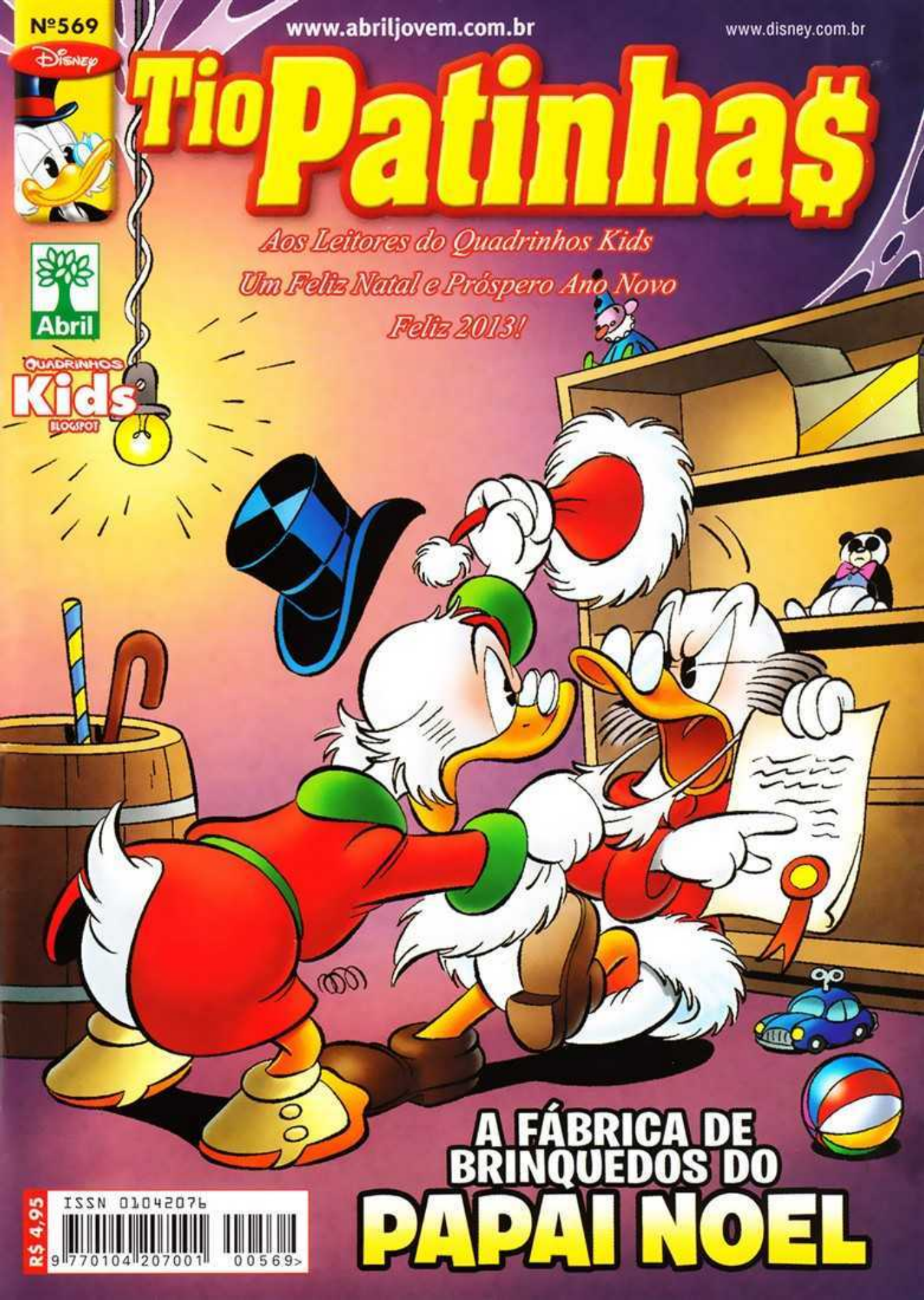
www.disney.com.br

Tio Patinhas

Aos Leitores do Quadrinhos Kids
Um Feliz Natal e Próspero Ano Novo
Feliz 2013!

Abril

QUADRINHOS Kids BLOGSPOT



A FÁBRICA DE BRINQUEDOS DO PAPAI NOEL

R$ 4,95

ISSN 01042076

9 770104 207001 00569

O filme mais vendido da Pixar agora em

Disney Blu-ray MAGIA EM ALTA DEFINIÇÃO e Blu-ray 3D

© Disney/Pixar

Disney · PIXAR

PROCURANDO NEMO 3D

Já nas lojas

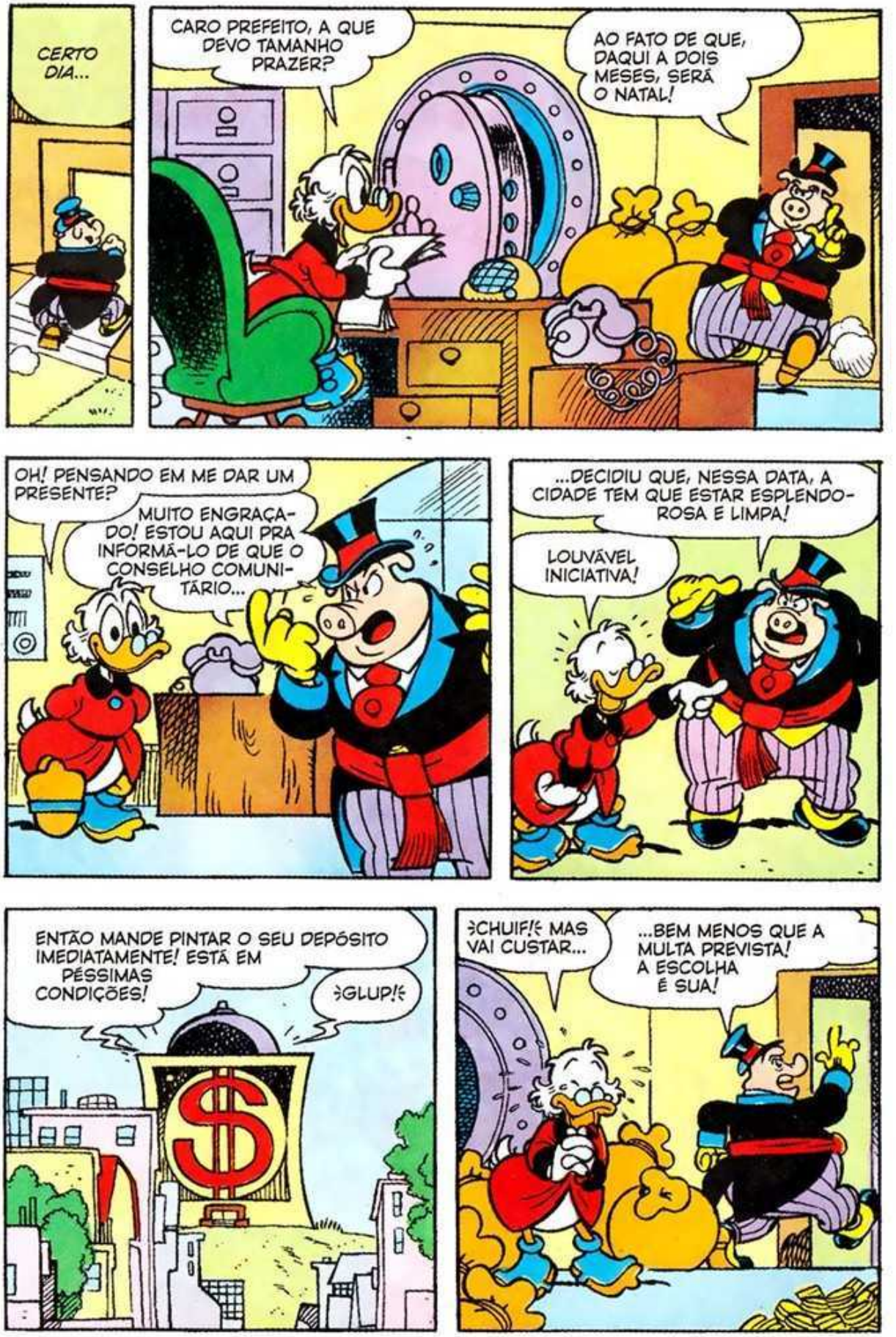
Divirta-se também com o game e com o CD As favoritas da Pixar!

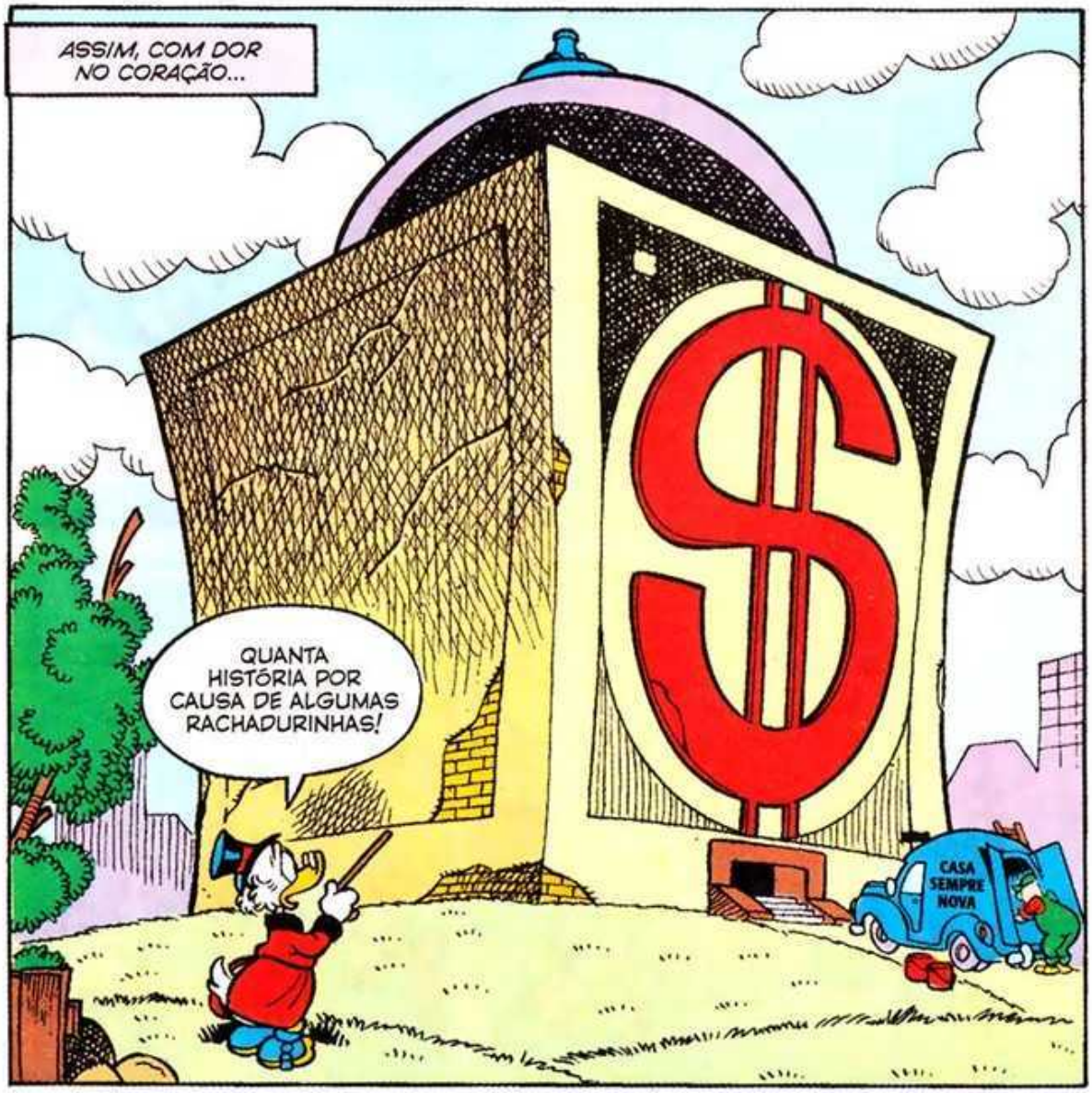
Walt Disney Studios Home Entertainment

TIO PATINHAS

OS BRINQUEDOS DO PAPAI NOEL

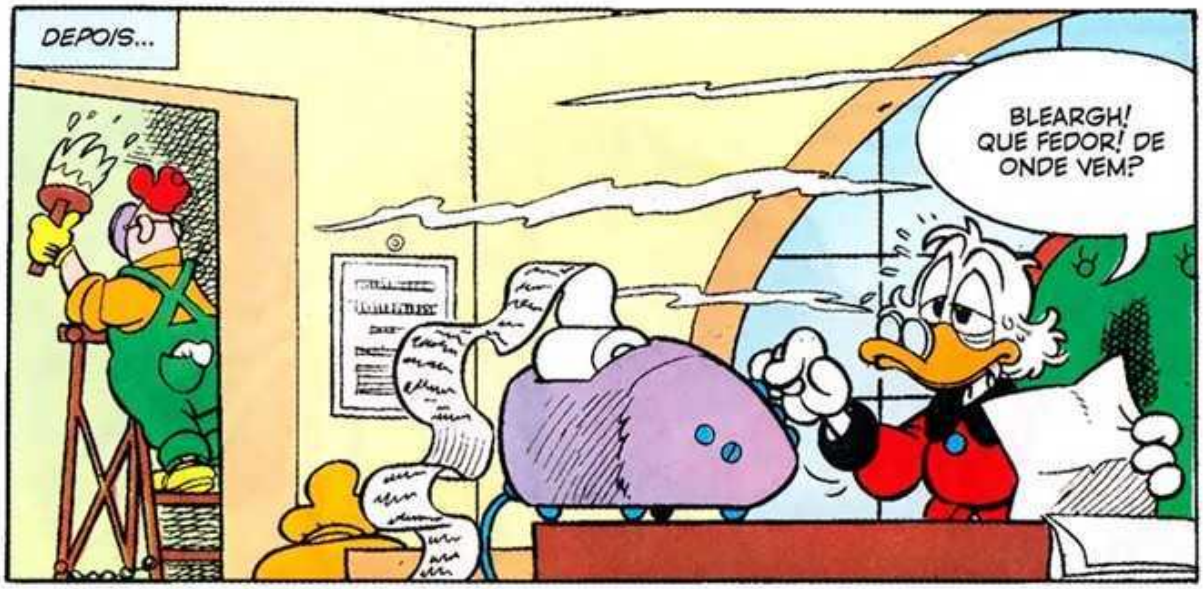
Roteiro: GIORGIO FERRARI • Desenhos: ALESSANDRO GOTTARDO • Tradução e Letras: LUA AZUL


CERTO DIA...
CARO PREFEITO, A QUE DEVO TAMANHO PRAZER?
AO FATO DE QUE, DAQUI A DOIS MESES, SERÁ O NATAL!
OH! PENSANDO EM ME DAR UM PRESENTE?
MUITO ENGRAÇADO! ESTOU AQUI PRA INFORMÁ-LO DE QUE O CONSELHO COMUNITÁRIO...
...DECIDIU QUE, NESSA DATA, A CIDADE TEM QUE ESTAR ESPLENDOROSA E LIMPA!
LOUVÁVEL INICIATIVA!
ENTÃO MANDE PINTAR O SEU DEPÓSITO IMEDIATAMENTE! ESTÁ EM PÉSSIMAS CONDIÇÕES!
GLUP!
CHUIF! MAS VAI CUSTAR...
...BEM MENOS QUE A MULTA PREVISTA! A ESCOLHA É SUA!


ASSIM, COM DOR NO CORAÇÃO...
QUANTA HISTÓRIA POR CAUSA DE ALGUMAS RACHADURINHAS!
CASA SEMPRE NOVA

QUERO UMA OBRA DE ARTE, COMBINADO?

ESSE PATINHAS... E PENSAR QUE ESCOLHEU A TARIFA MÍNIMA, EM OFERTA E COM SUPERDESCONTO ESPECIAL DE NATAL!


DEPOIS...
BLEARGH! QUE FEDOR! DE ONDE VEM?

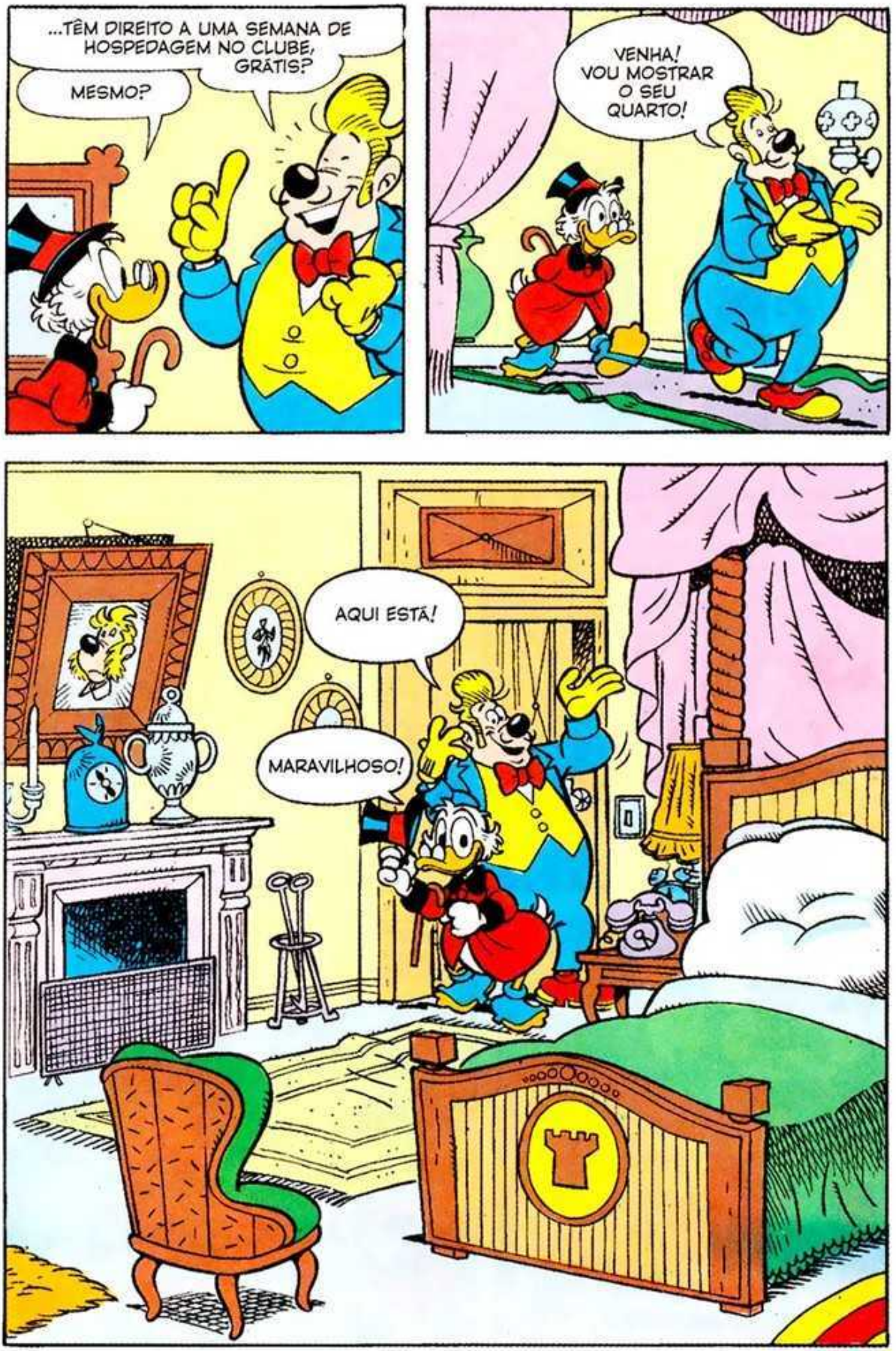
EI! ESSA TINTA TEM UM CHEIRO HORRÍVEL!

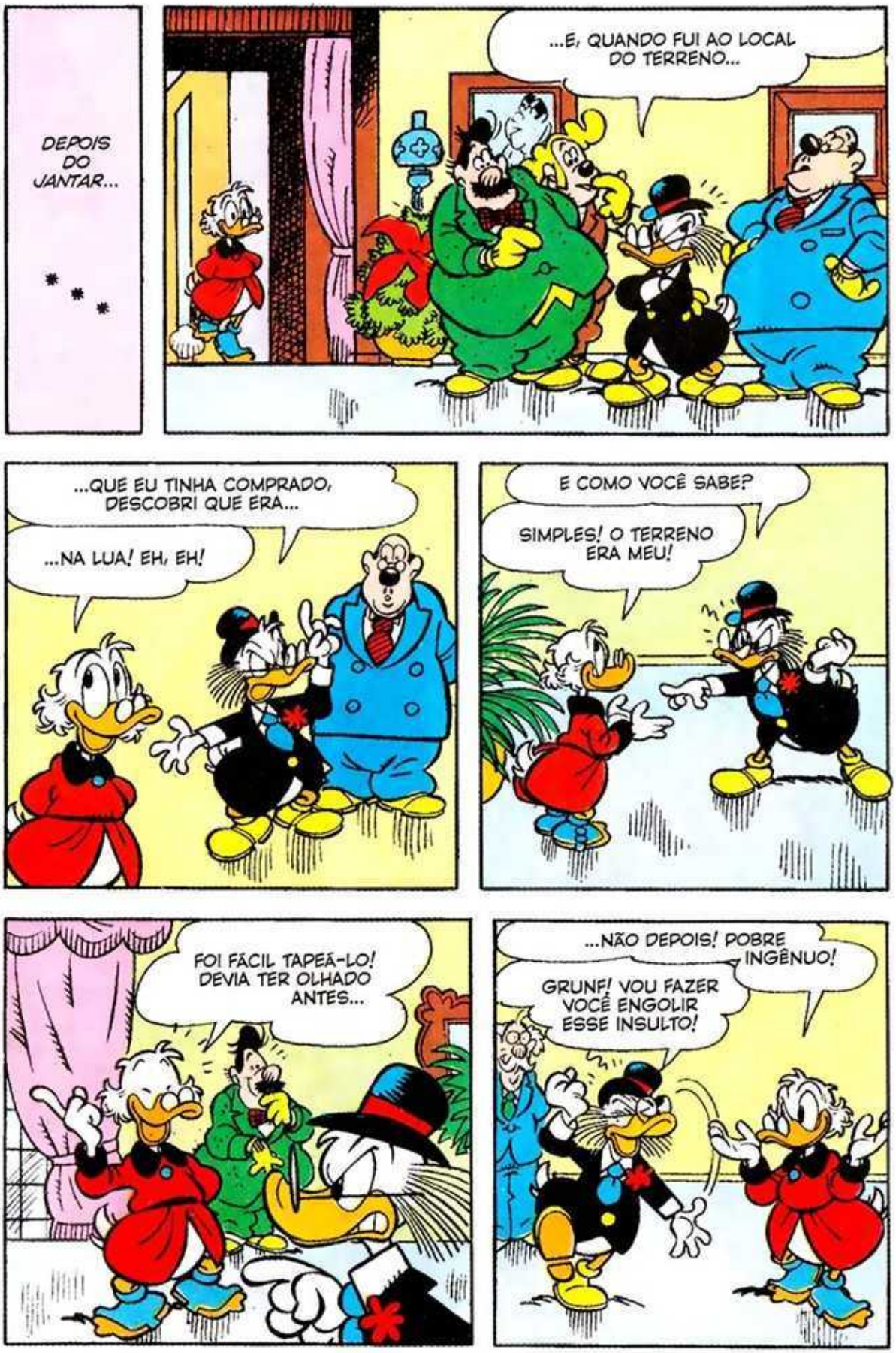
EU SEI! O SENHOR ESCOLHEU O LOTE COM DATA VENCIDA, PRA ECONOMIZAR!
E VAI FEDER PRA SEMPRE?

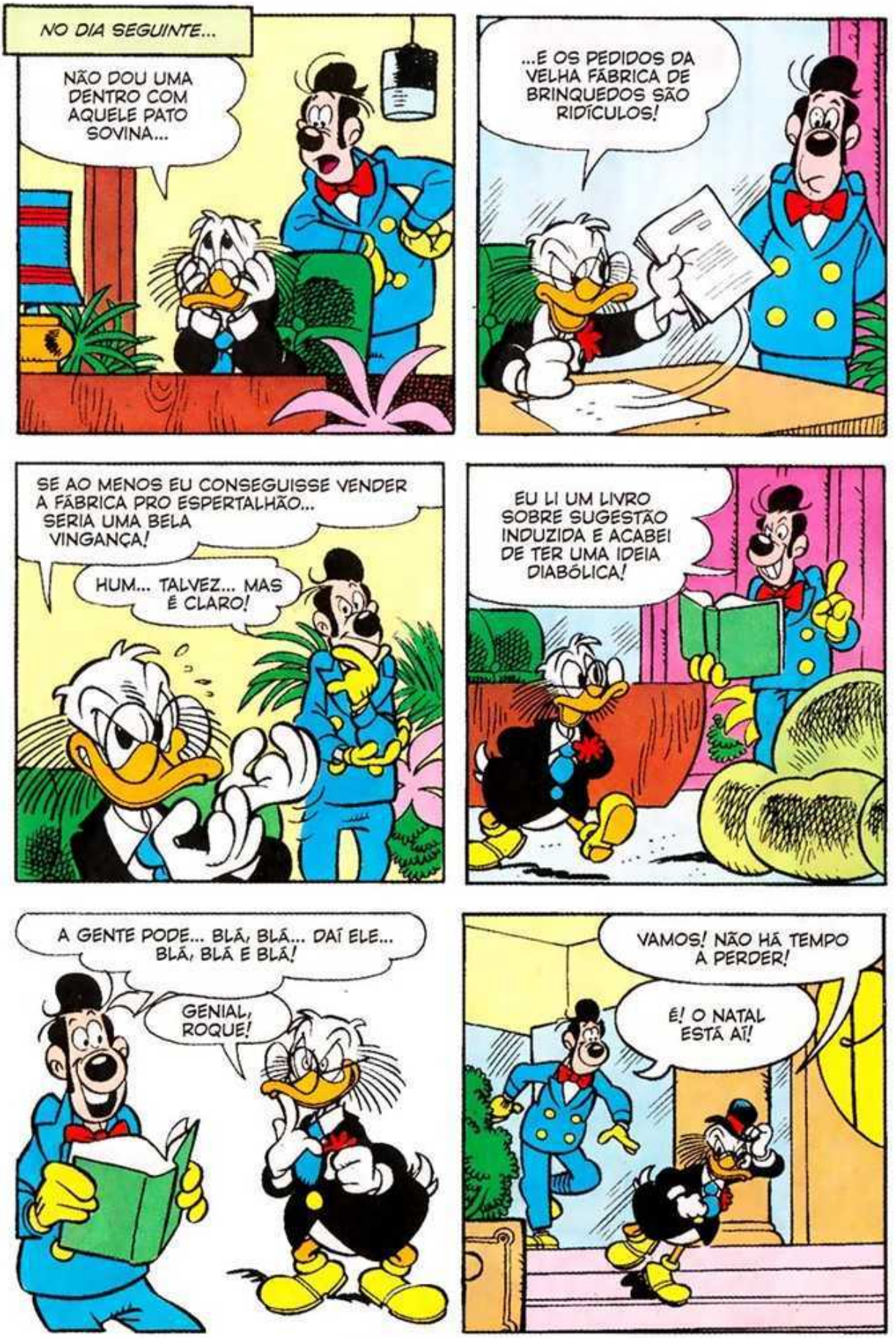
NÃO! SÓ ATÉ SECAR!
DAQUI A UMA SEMANA!

UMA SEMANA NESSA FEDENTINA? NÃO VOU AGUENTAR!

AO PÔR DO SOL...
POR HOJE É SÓ! ATÉ AMANHÃ!
TAMBÉM VOU EMBORA! MEU NARIZ ESTÁ... ANESTESIADO!
P-27
DORMIREI FORA POR ALGUMAS NOITES! REDOBREM A VIGILÂNCIA!
NÃO SE PREOCUPE!
QUAL É O LOUCO QUE VAI CHEGAR PERTO COM ESSA CATINGA?
MANTENHA DISTÂNCIA
OH! SOU O PATO MAIS RICO DO MUNDO...
...E NÃO TENHO UMA CAMA PRA DORMIR!
O QUE ESTÁ DIZENDO, SR. PATINHAS? ESQUECEU QUE TODOS OS SÓCIOS...
ube dos
ilionários

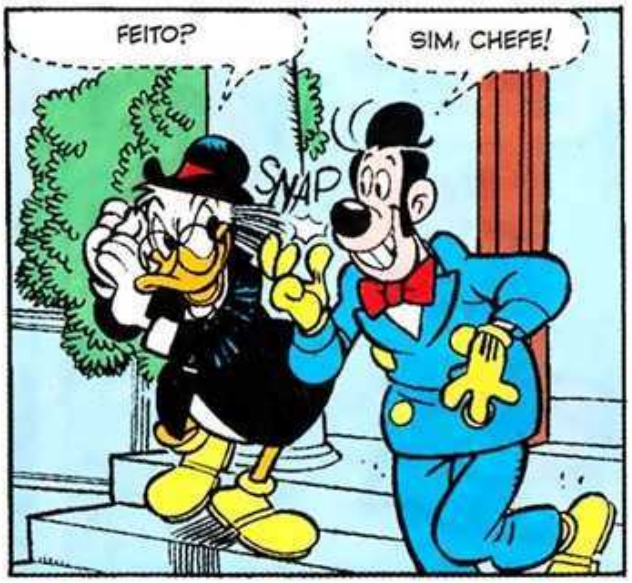

...TÊM DIREITO A UMA SEMANA DE HOSPEDAGEM NO CLUBE, GRÁTIS?
MESMO?
VENHA! VOU MOSTRAR O SEU QUARTO!
AQUI ESTÁ!
MARAVILHOSO!


DEPOIS DO JANTAR...
...E, QUANDO FUI AO LOCAL DO TERRENO...
...QUE EU TINHA COMPRADO, DESCOBRI QUE ERA...
...NA LUA! EH, EH!
E COMO VOCÊ SABE?
SIMPLES! O TERRENO ERA MEU!
FOI FÁCIL TAPEÁ-LO! DEVIA TER OLHADO ANTES...
...NÃO DEPOIS! POBRE INGÊNUO!
GRUNF! VOU FAZER VOCÊ ENGOLIR ESSE INSULTO!


NO DIA SEGUINTE...
NÃO DOU UMA DENTRO COM AQUELE PATO SOVINA...
...E OS PEDIDOS DA VELHA FÁBRICA DE BRINQUEDOS SÃO RIDÍCULOS!
SE AO MENOS EU CONSEGUISSE VENDER A FÁBRICA PRO ESPERTALHÃO... SERIA UMA BELA VINGANÇA!
HUM... TALVEZ... MAS É CLARO!
EU LI UM LIVRO SOBRE SUGESTÃO INDUZIDA E ACABEI DE TER UMA IDEIA DIABÓLICA!
A GENTE PODE... BLÁ, BLÁ... DAÍ ELE... BLÁ, BLÁ E BLÁ!
GENIAL, ROQUE!
VAMOS! NÃO HÁ TEMPO A PERDER!
É! O NATAL ESTÁ AÍ!

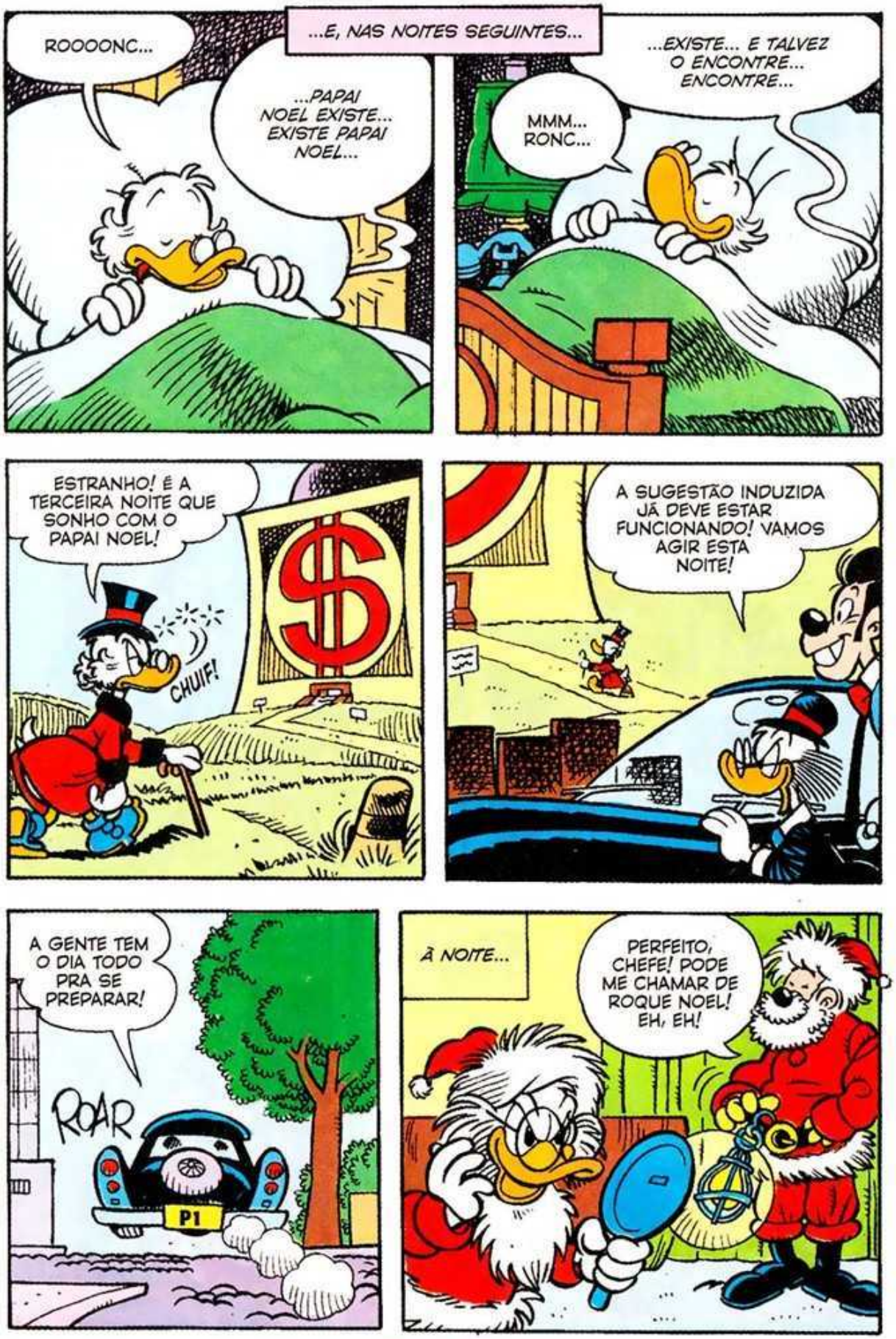
E...
AHAM... DESCULPE! O PATINHAS ESTÁ NO QUARTO?
NÃO! HOJE AINDA NÃO APARECEU!
PERFEITO! CAMINHO LIVRE!
Clube dos Milionários

ASSIM QUE A CABEÇA DO PATINHAS TOCAR O TRAVESSEIRO, O MINIGRA-VADOR VAI LIGAR!


FEITO?
SIM, CHEFE!
SNAP

FOI UMA SORTE O PATINHAS ESTAR HOSPEDADO NO CLUBE!
É MESMO! SE ESTIVESSE NAQUELE DEPÓSITO IMPENETRÁVEL, A GENTE NÃO PODERIA FAZER NADA! EH, EH!

MAIS TARDE...
UAAAH! SONHE COM PEPITAS DE OURO, PATINHAS!


ROOOONC...
...E, NAS NOITES SEGUINTES...
...PAPAI NOEL EXISTE... EXISTE PAPAI NOEL...
MMM... RONC...
...EXISTE... E TALVEZ O ENCONTRE... ENCONTRE...
ESTRANHO! É A TERCEIRA NOITE QUE SONHO COM O PAPAI NOEL!
CHUIF!
A SUGESTÃO INDUZIDA JÁ DEVE ESTAR FUNCIONANDO! VAMOS AGIR ESTA NOITE!
A GENTE TEM O DIA TODO PRA SE PREPARAR!
ROAR
P1
À NOITE...
PERFEITO, CHEFE! PODE ME CHAMAR DE ROQUE NOEL! EH, EH!

POUCO DEPOIS...
FRSSS
PRONTO?
ROONC... RONC...
...EXISTE... E TALVEZ O ENCONTRE...

PATIIIIINHAS! PATIIIINHAS!
FLASH
LOGO ELE VAI ACORDAR!

HÃ? QUÊ? QUEM... QUEM É?

SOU EU, PAPAI NOEL!
NÃO SE ASSUSTE, É APENAS UM SONHO!

VISTA-SE E VENHA COM A GENTE!
PRECISAMOS DA SUA AJUDA!

POR FAVOR, PATINHAS, ACOMODE-SE!
HÃ?!

MAS CADÊ O TRENÓ DE VOCÊS?
JÁ ERA! SOMOS PAPAIS NOÉIS MODERNOS!

DEPOIS...
CHEGAMOS!
SKREEKK

MAS AQUI NÃO É O POLO SUL! É UM BAIRRO DA PERIFERIA DE PATÓPOLIS!
NÃO LIGUE PROS DETALHES! ESQUECEU QUE ESTÁ SONHANDO?

POR FAVOR!
FÁBRICA DE BRINQUEDOS DO PAPAI NOEL

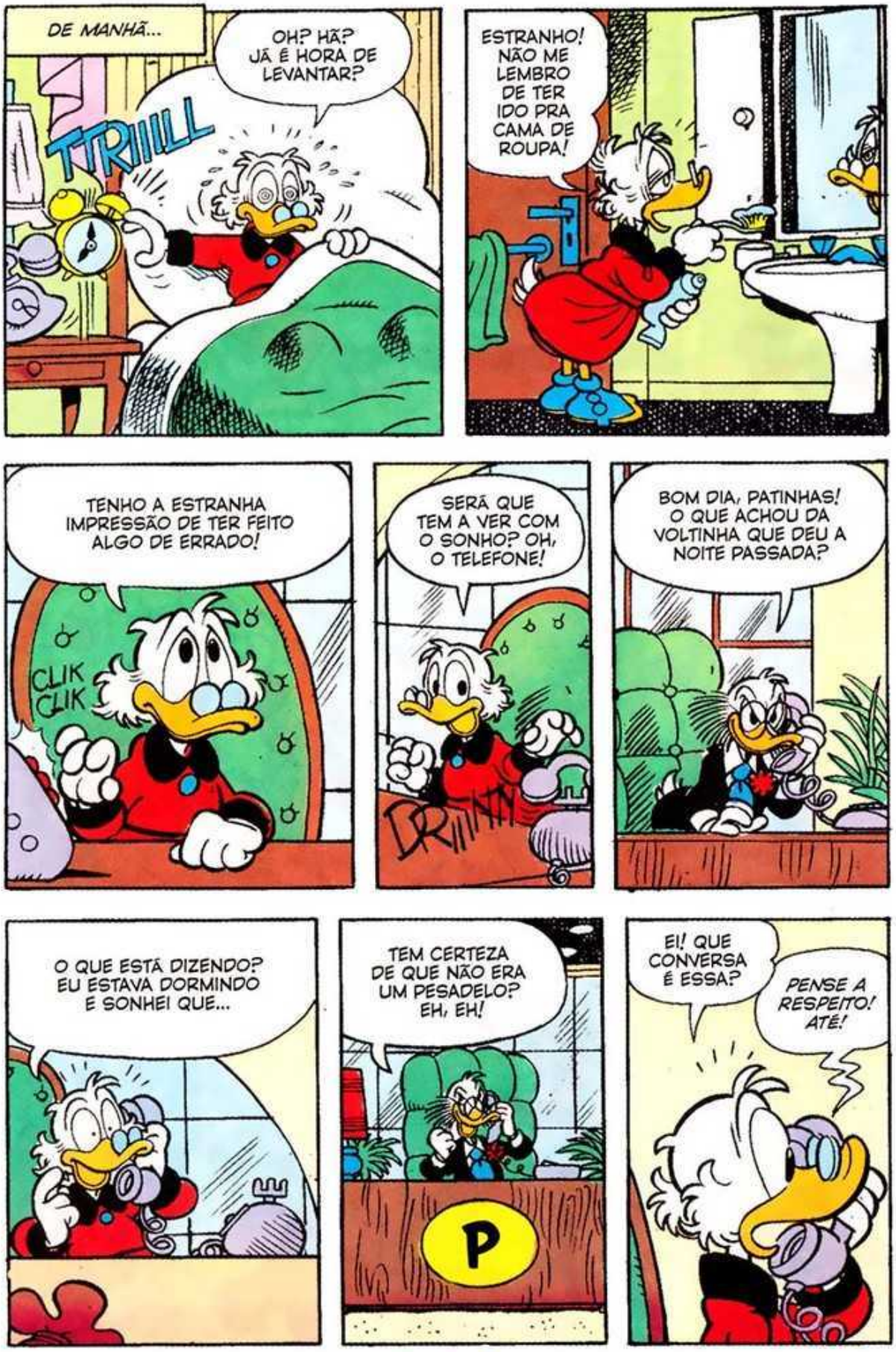
ESTA ERA A MINHA FÁBRICA MAIS BONITA... MAS TIVE QUE FECHÁ-LA!
INFELIZMENTE AS CRIANÇAS JÁ NÃO PEDEM OS BRINQUEDOS TRADICIONAIS!
ESTOU VENDO...

QUERO ENTRAR NUM SETOR MAIS TECNOLÓGICO, MAS PRECISO DE FUNDOS!
SNAP

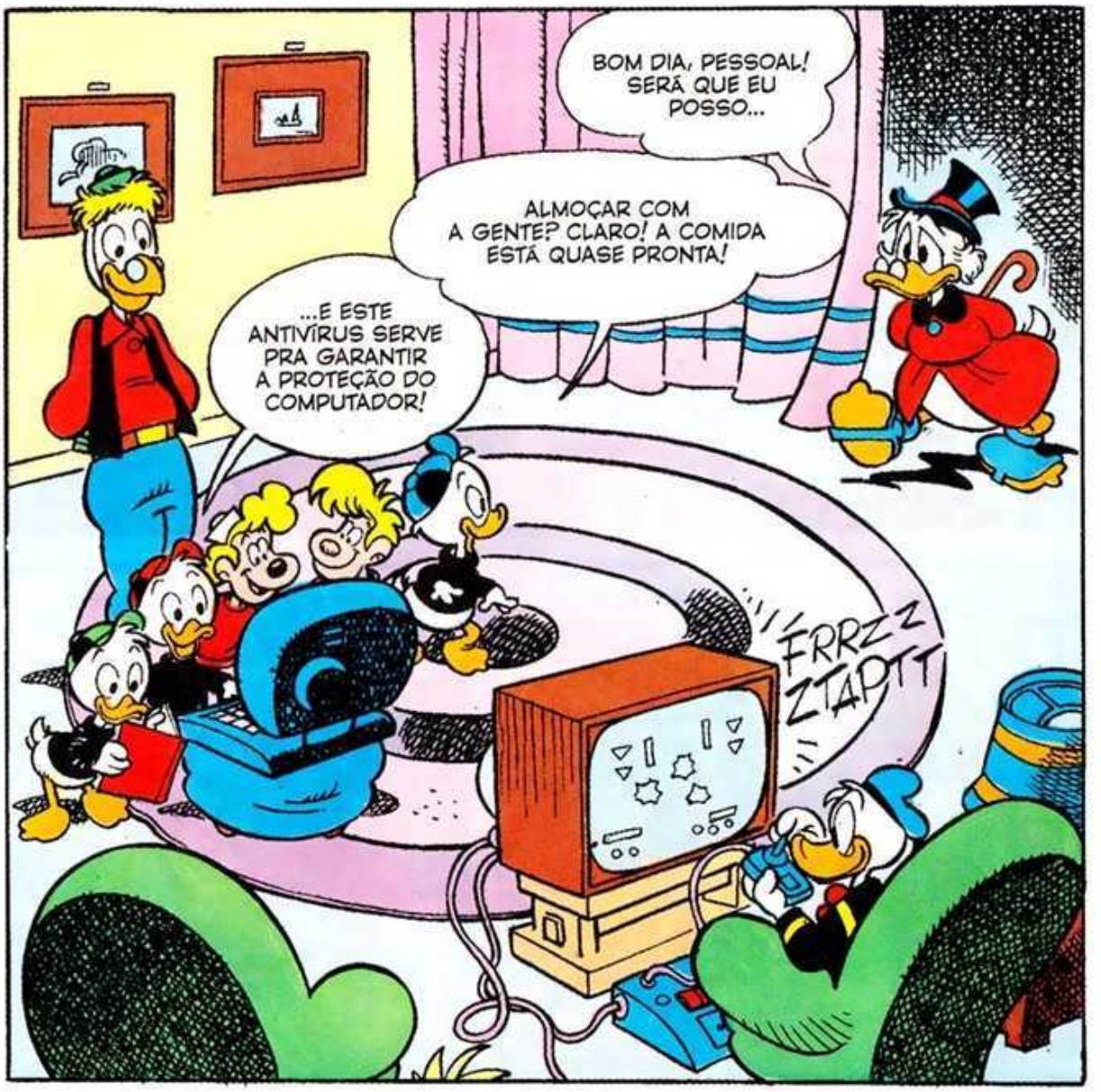
AJUDE A GENTE! SENÃO OS GNOMOS VÃO PERDER OS SEUS EMPREGOS!

HUM... POR QUE NÃO? JÁ QUE ESTOU SONHANDO, POSSO SER... GENEROSO!
BUMP
ESTÁ DECIDIDO! VOU COMPRAR A FÁBRICA!
ÓTIMO!
O CONTRATO JÁ ESTAVA PRONTO!
NOSSA! QUE SONHO PRECAVIDO!
E ESTA É A CANETA PRA ASSINATURA!
GLUP!
NÃO ENTENDO UMA COISA... POR QUE NÃO ESTOU SONHANDO COM UMA CANETA NORMAL E, SOBRETUDO, COM UM PREÇO MAIS BAIXO?

BEM... ISSO VAI TORNAR O MEU DESPERTAR MAIS AGRADÁVEL!
DEPOIS...
OBRIGADO POR TUDO!
DURMAM BEM! UAAAAH!
Clube dos Milionários
SR. PATINHAS? PENSEI QUE ESTIVESSE NA CAMA!
ESTOU, ESTOU! NÃO REPARE... É APENAS UM SONHO!
AH, AH! AGORA ESTAMOS EMPATADOS! É O MESMO VALOR QUE PAGUEI PELO TERRENO NA LUA!
NOSSA ATUAÇÃO MERECE O OSCAR!
A IDEIA MAIS CONVINCENTE FOI ESTA MAXICANETA!


DE MANHÃ...
OH? HÃ? JÁ É HORA DE LEVANTAR?
TRIIILL
ESTRANHO! NÃO ME LEMBRO DE TER IDO PRA CAMA DE ROUPA!
TENHO A ESTRANHA IMPRESSÃO DE TER FEITO ALGO DE ERRADO!
CLIK CLIK
SERÁ QUE TEM A VER COM O SONHO? OH, O TELEFONE!
DRIIIN
BOM DIA, PATINHAS! O QUE ACHOU DA VOLTINHA QUE DEU A NOITE PASSADA?
O QUE ESTÁ DIZENDO? EU ESTAVA DORMINDO E SONHEI QUE...
TEM CERTEZA DE QUE NÃO ERA UM PESADELO? EH, EH!
P
EI! QUE CONVERSA É ESSA?
PENSE A RESPEITO! ATÉ!

HUM... E SE... OH, NÃO!
OH, SIM! FUI LUDIBRIADO!
SBAAM
GRUNF! AQUI ESTÁ ASSINADO PATACÔNCIO, NÃO PAPAI NOEL!
:CHUIF!: BUÁÁÁ! ELE SE VINGOU, VENDENDO AQUELA FÁBRICA FALIDA PRA MIM! BUÁÁÁ!
VAI SAIR, SENHOR?
SIM! GRUNF! É MELHOR EU EXPLODIR AO AR LIVRE!
OOH! QUEM SABE UM ALMOCINHO GRÁTIS COM OS MEUS SOBRINHOS ATENUE A MINHA DOR!
DONALD


BOM DIA, PESSOAL! SERÁ QUE EU POSSO...
ALMOÇAR COM A GENTE? CLARO! A COMIDA ESTÁ QUASE PRONTA!
...E ESTE ANTIVÍRUS SERVE PRA GARANTIR A PROTEÇÃO DO COMPUTADOR!
FRRZZ ZTAPTT

O QUE ESTÃO FAZENDO?
EXPLICANDO AOS NOSSOS AMIGOS O FUNCIONAMENTO DE UM COMPUTADOR! ELES VÃO PEDIR UM NESTE NATAL!

POUCO DEPOIS...
OBRIGADO, AMIGOS! VOCÊS EXPLICAM TUDO MUITO BEM!
EH, EH! E, NO NATAL, VÃO GANHAR UM COMPUTADOR SÓ PRA VOCÊS!

SIM... DESDE QUE O PAPAI DÊ UMA CHANCE PRA GENTE USAR TAMBÉM!
EH, EH! OS BRINQUEDOS PODEM MUDAR, MAS OS HÁBITOS...

...NUNCA! OS ADULTOS ADORAM BRINCAR!
EH, EH! COMO O TIO DONALD, POR EXEMPLO!

VIDEOGAME TRAPACEIRO! ELE GANHA SEMPRE! GRRR!
BONK

CALMA, TIO! PRA GANHAR DO COMPUTADOR, É PRECISO TREINAR BASTANTE!

AH! ÀS VEZES, SINTO SAUDADE DOS BRINQUEDOS DA MINHA INFÂNCIA!
VAMOS LÁ! O ALMOÇO ESTÁ NA MESA!

E O QUE OS BRINQUEDOS DO PASSADO TINHAM DE ESPECIAL?
NADA! MAS ERAM SIMPLES! POR EXEMPLO, AS CRIANÇAS PODIAM...

...ABRI-LOS PRA VER COMO FUNCIONAVAM! E ESTA TALVEZ FOSSE A MELHOR PARTE DA BRINCADEIRA!
UAU! POR DENTRO, É MAIS LEGAL QUE POR FORA!

É! EU MESMO COMECEI A MINHA CARREIRA DESMONTANDO BRINQUEDOS!
GOSTOU? FOI FEITO COM OS BRINQUEDOS QUEBRADOS DOS MEUS AMIGOS!

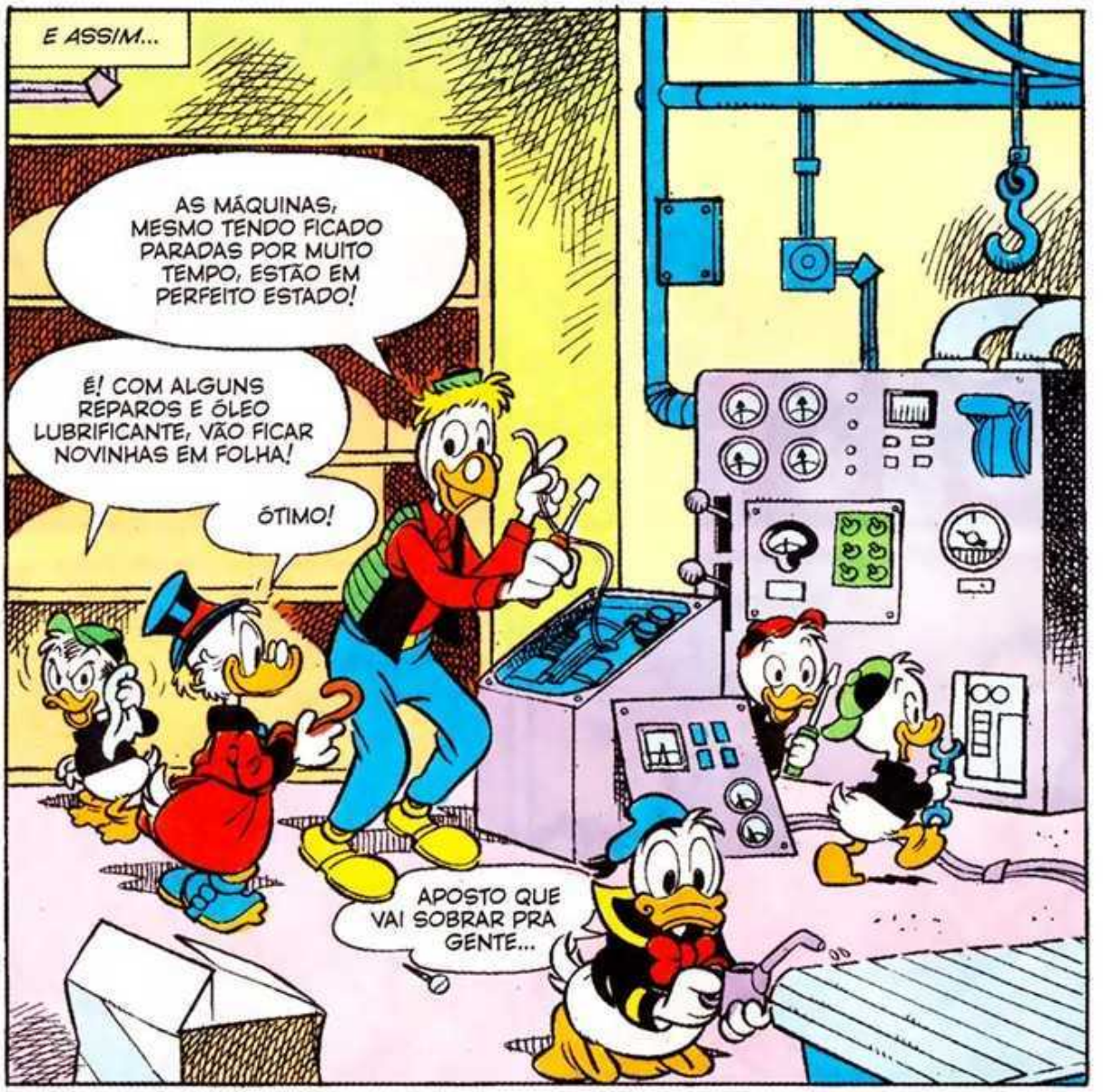
É ISSO! OS BONS TEMPOS DO PASSADO! OBRIGADO PELA GRANDE IDEIA, PESSOAL!
QUAL IDEIA?
PAAM

A DE TRAZER DE VOLTA OS BRINQUEDOS CRIATIVOS DO PASSADO!

POR... AHAM... COINCIDÊNCIA, SOU PROPRIETÁRIO DE UMA FÁBRICA DE BRINQUEDOS ANTIGOS... QUE VÃO RENDER UMA FORTUNA!

MAS PRECISAMOS SER RÁPIDOS! FALTAM POUCOS DIAS PRO NATAL!

VAMOS! A PARTIR DE AGORA, TODOS VOCÊS SÃO ASSISTENTES ESPECIAIS DA MINHA FÁBRICA...
PAT


E ASSIM...
AS MÁQUINAS, MESMO TENDO FICADO PARADAS POR MUITO TEMPO, ESTÃO EM PERFEITO ESTADO!
É! COM ALGUNS REPAROS E ÓLEO LUBRIFICANTE, VÃO FICAR NOVINHAS EM FOLHA!
ÓTIMO!
APOSTO QUE VAI SOBRAR PRA GENTE...

NÃO, DONALD! O TRABALHO MAIS PESADO É POR CONTA DOS REESTRUTURADORES ESPECIALIZADOS!
UAU! UM MILAGRE DE NATAL!

DE FATO...
MÃOS À OBRA, RAPAZES! É A VEZ DE VOCÊS!
NOVODENOVO S/A

POUCOS DIAS DE INTENSO TRABALHO DEPOIS, A FÁBRICA COMEÇA A PRODUZIR...

BONK TRUMBLE KRONK

BRINQUEDOS DE CORDA PATINHAS

COM VOCÊS... AS PRIMEIRAS AMOSTRAS!

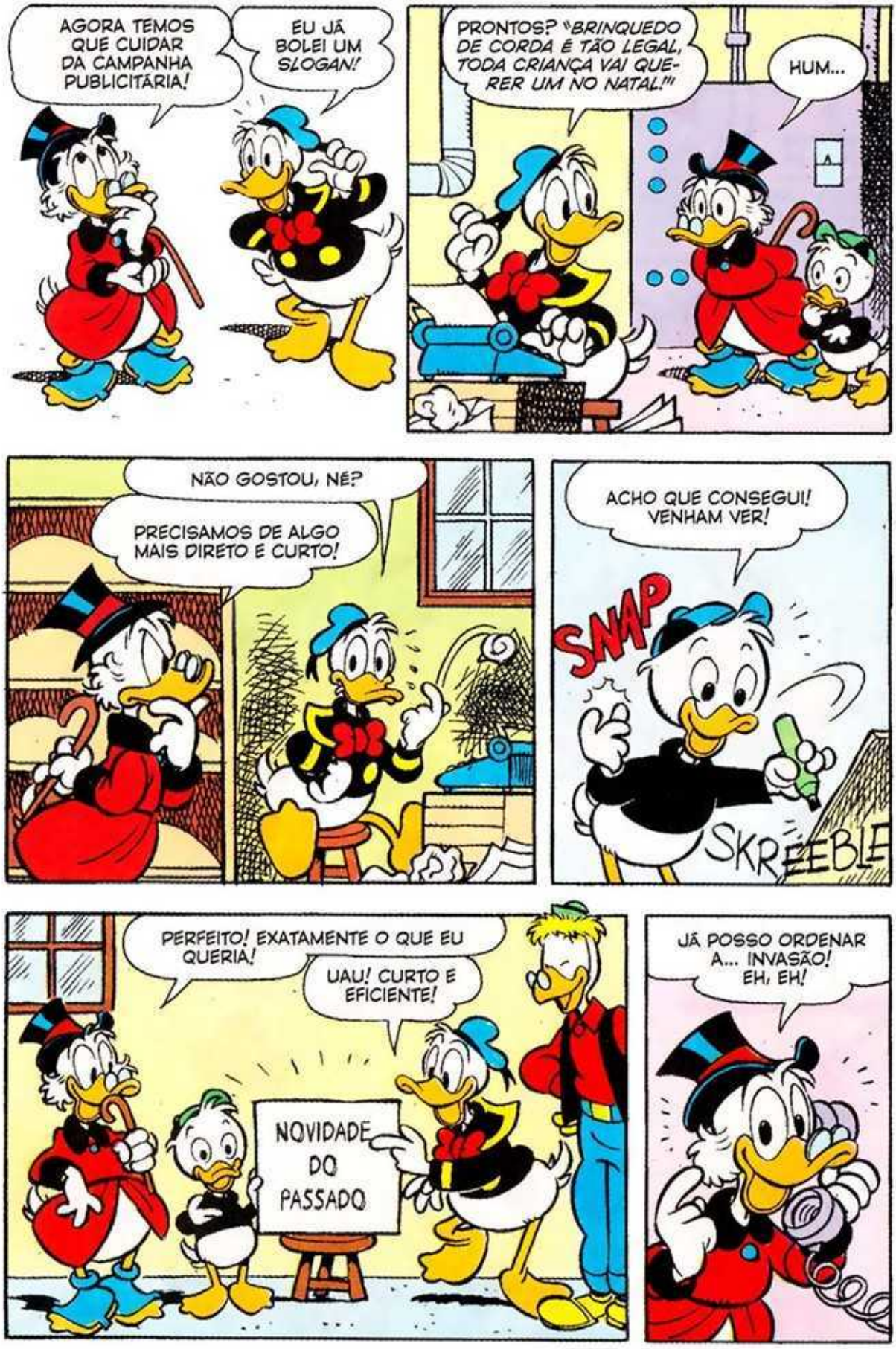
MUITO BOM! HORA DOS TESTES, SOBRINHOS!

OLHA SÓ COMO ESTÃO SE DIVERTINDO! SUCESSO GARANTIDO!

LEITE

SEM DÚVIDA... AS CRIANÇAS ESTÃO ADORANDO!

TRICK FRICKK


AGORA TEMOS QUE CUIDAR DA CAMPANHA PUBLICITÁRIA!
EU JÁ BOLEI UM SLOGAN!
PRONTOS? "BRINQUEDO DE CORDA É TÃO LEGAL, TODA CRIANÇA VAI QUERER UM NO NATAL!"
HUM...
NÃO GOSTOU, NÉ?
PRECISAMOS DE ALGO MAIS DIRETO E CURTO!
ACHO QUE CONSEGUI! VENHAM VER!
SNAP
SKREEBLE
PERFEITO! EXATAMENTE O QUE EU QUERIA!
UAU! CURTO E EFICIENTE!
NOVIDADE DO PASSADO
JÁ POSSO ORDENAR A... INVASÃO! EH, EH!

E, NUM PISCAR DE OLHOS...
...OS NOVOS VELHOS BRINQUEDOS DO PATINHAS...
BRINQUEDOS

...NOVIDADE DO PASSADO É SINÔNIMO DE DIVERSÃO GARANTIDA!

LINDOS!
SIM! A GENTE VOLTA À INFÂNCIA!
NOVIDADE DO PASSADO

DUPLIQUEM A PRODUÇÃO! OS PEDIDOS NÃO PARAM DE CHEGAR!

VAMOS, PESSOAL! PRECISO DAR UMA... VOLTINHA TRIUNFAL NO CLUBE DOS MILIONÁRIOS!

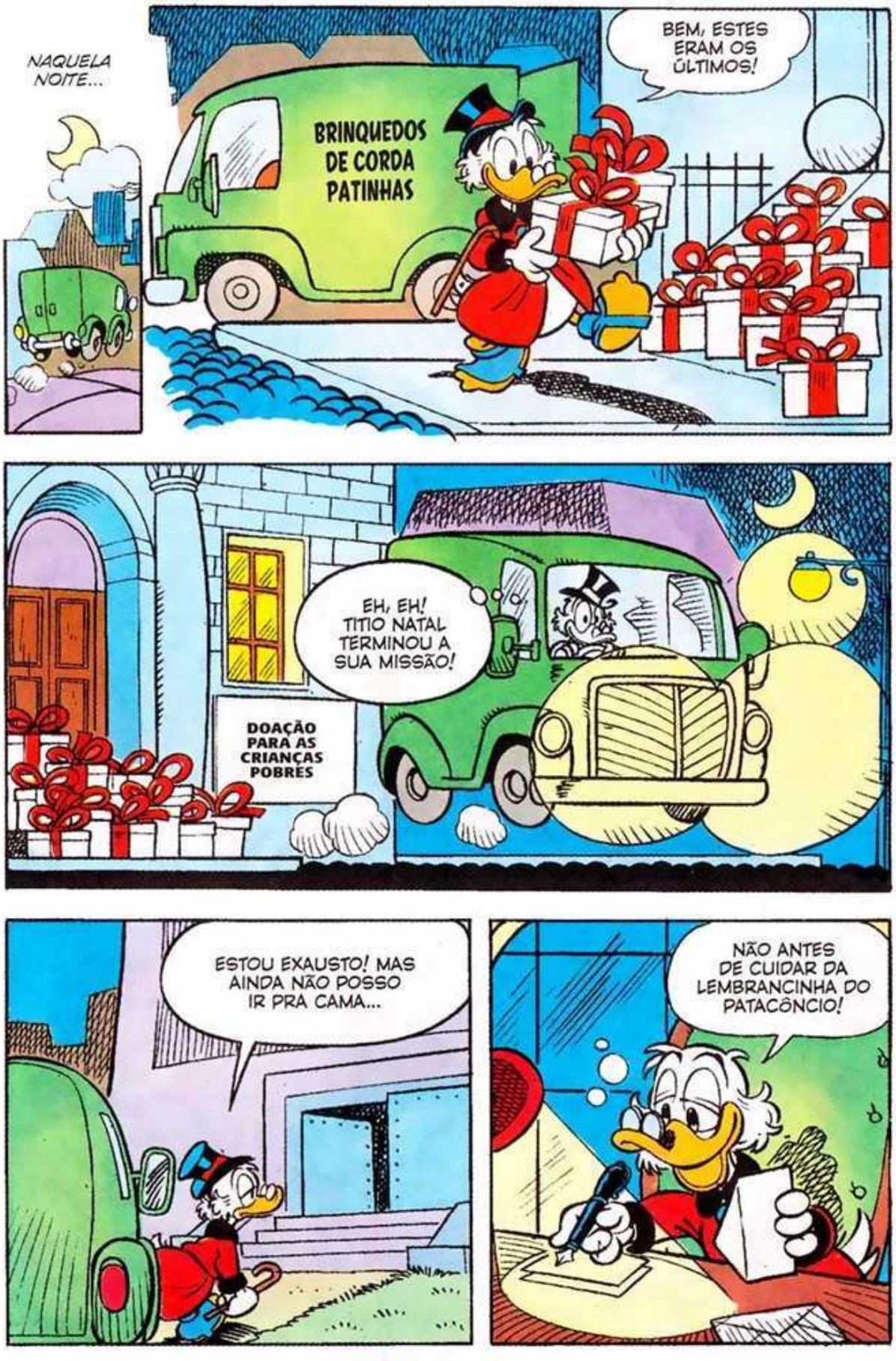
PARABÉNS, PATINHAS! VOCÊ É O Nº 1! PONTO FINAL!
EH, EH!

ALGUNS TÊM FARO PROS NEGÓCIOS, OUTROS SOFREM DE RESFRIADO INCURÁVEL! AH, AH!
GRRR!

ALGUMA NOVIDADE, CHEFE?
GRUNF! SAIA DA MINHA FRENTE, ROQUE NOEL DOS PANACAS... COMO EU!
DARI

VÉSPERA DE NATAL...
TUDO MARAVI-LHOSO! ATÉ O CHEIRO DA TINTA EVAPOROU!

O FURGÃO QUE O SENHOR ENCOMENDOU ACABA DE CHEGAR!
ÓTIMO! PODE IR, DONA COTINHA! E BOM NATAL PRA VOCÊ!


NAQUELA NOITE...
BRINQUEDOS DE CORDA PATINHAS
BEM, ESTES ERAM OS ÚLTIMOS!
EH, EH! TITIO NATAL TERMINOU A SUA MISSÃO!
DOAÇÃO PARA AS CRIANÇAS POBRES
ESTOU EXAUSTO! MAS AINDA NÃO POSSO IR PRA CAMA...
NÃO ANTES DE CUIDAR DA LEMBRANCINHA DO PATACÔNCIO!

O DIA DE NATAL...
OH, QUE LINDA! E FUNCIONA PERFEITAMENTE!
QUE LEMBRANCINHA GRACIOSA!
NÃO É UMA GRAÇA, PERÁCIO?
DEMAIS! TEM ATÉ SIRENE!
SÃO LEGAIS, MAS ME DEIXAM NERVOSO!
UEEEE
TOK
VUUUM! VRUUUM! EH, EH!
QUE SAUDADE DOS TEMPOS EM QUE EU GANHAVA TODAS AS CORRIDAS DE TRENZINHOS DE CORDA!
BEM... NÃO DÁ PRA NEGAR QUE SÃO DIVERTIDOS!
É... MAS POR QUE EU NÃO TIVE ESSA IDEIA?

NOSSA! EU TAMBÉM GANHEI UM PRESENTE DE NATAL!
PARA PATINHAS MACHADINHAS
É LINDO! MAS... ESTRANHO! NÃO ME LEMBRO DE TER APROVADO A FABRICAÇÃO DE UM BRINQUEDO COMO ESTE!
QUEM SERÁ QUE O DEIXOU PRA MIM?
POIS É... QUEM? HO, HO, HO! FELIZ NATAL A TODOS!
FIM

GANSOLINO RANGER ESPACIAL

A BISARCA DE NOÉ

NO PLANETA SAVANUS, NA GALÁXIA DE JUNGLOR...
WALT DISNEY
UFA! RANGER GANSOLINO, ESTA É A MISSÃO MAIS CHATA QUE A GENTE JÁ RECEBEU!
HÃ? COMO ASSIM, APRENDIZ DE RANGER BIQUINHO? VIGIAR AS ESPÉCIES PROTEGIDAS DESTE MUNDO É UMA HONRA!
ITL2901-3-TP569/2

Roteiro: STEFANO AMBROSIO • Desenhos: ETTORE GULA • Tradução e Letras: LUA AZUL

UAAH!
É A DESCULPA IDEAL PRA ELE DORMIR O DIA INTEIRO! HUNF!
UEEO ALERTA VERMELHO! UEEOOO
RANGER, VIM AVISÁ-LO DE QUE ESTE PLANETA CORRE GRANDE PERIGO!
SBONK
URGH!
SWOOOSSS
UEEOOO UEEOOOOOO
HÁ UM METEORITO EM ROTA DE COLISÃO COM SAVANUS E, EM POUCAS HORAS, VAI REDUZI-LO A POEIRA CÓSMICA!
OH, NÃO! COMO VAMOS SALVAR OS POBRES ANIMAIS?
QUIIC!
RELAXE! UAAH! OS RANGERS SEMPRE TÊM UMA IDEIA PRA SE SAFAR DAS ENCRENCAS!

VEJAMOS! HUMM... HUMM...

HUMM... HUMM... ZZZ!

NÃO QUEIME MAIS NEURÔNIOS! ESTOU AQUI PRA FACILITAR ESSA TAREFA!

MEU NOME É NOÉ STARR! SOU PERITO EM EVACUAÇÕES DE EMERGÊNCIA! COM MINHA ASTRONAVE, SERÁ MOLEZA TRANSFERIR OS BICHOS PRA OUTRO MUNDO!
UAU! UMA ARCA ESPACIAL DE DOIS ANDARES! UMA... BISARCA!

VAMOS ARREGAÇAR AS MANGAS! POSSO CUIDAR DE TUDO? HEIN?

SIM, SIM! ISSO VAI SER ÚTIL PRO SEU TREINAMENTO!
¿UAAH!?

LOGO...
¡¡ÁÁÁ! ¡UHUUUU!

¿BAH!? EM VEZ DE ENCHER A ARCA, SEU AJUDANTE VAI ESPANTAR CADA UMA DAS FERAS NUM RAIO DE DOIS QUILÔMETROS!

BIQUINHO, DÁ PRA FAZER MENOS BARULHO?
MAS... É ASSIM QUE O PENA DAS SELVAS COMANDA OS BICHOS!

VOCÊ VÊ MUITA HOLOGRAF-TV!
NHAC! NHOC!
GLUP!
EI! ESSA NÃÃO!
NHAM!
O AVESTRU-GORDUZ DEVOROU MINHA COMIDA! NÃO SOBROU NEM MESMO UM BISCOITO!
A NAVE DE PROVISÕES SÓ VEM AMANHÃ... E MEU ESTÔMAGO COMEÇOU A RONCAR!
GUUURGLLLL!
CALMA! TEM UM FAST-FOOD ORBITAL A MEIO ANO-LUZ DAQUI! QUE TAL PASSAR POR LÁ?
NÓS PODEMOS NOS VIRAR SOZINHOS!

PENSANDO BEM, VOU ENVIAR O BIQUINHO AO LOCAL!
UMA MISSÃO? OOOBAA!
ASSIM EU ME LIVRO DESSA PESTE E POSSO VOLTAR A COCHILAR EM PAZ! EH, EH!
PISC!
LEMBRA-SE DE TUDO?
SIM! TRÊS SANDUBAS COM MOSTARDA DE DIJONIUS BETA, QUATRO COM KETCHUP DE TOMATUS DELTA E CINCO TORTINHAS DE BANANA DE TRÓPICUS GAMA!
E, COMO PRÊMIO, POSSO TOMAR UM SORVETE TRIPLO E...
BZZZz
...E CHEGA! QUER ZERAR MINHA COSMO-CONTA?
MAS VOCÊ SEMPRE DIZ QUE A PRIORIDADE É FORRAR O ESTÔMAGO!

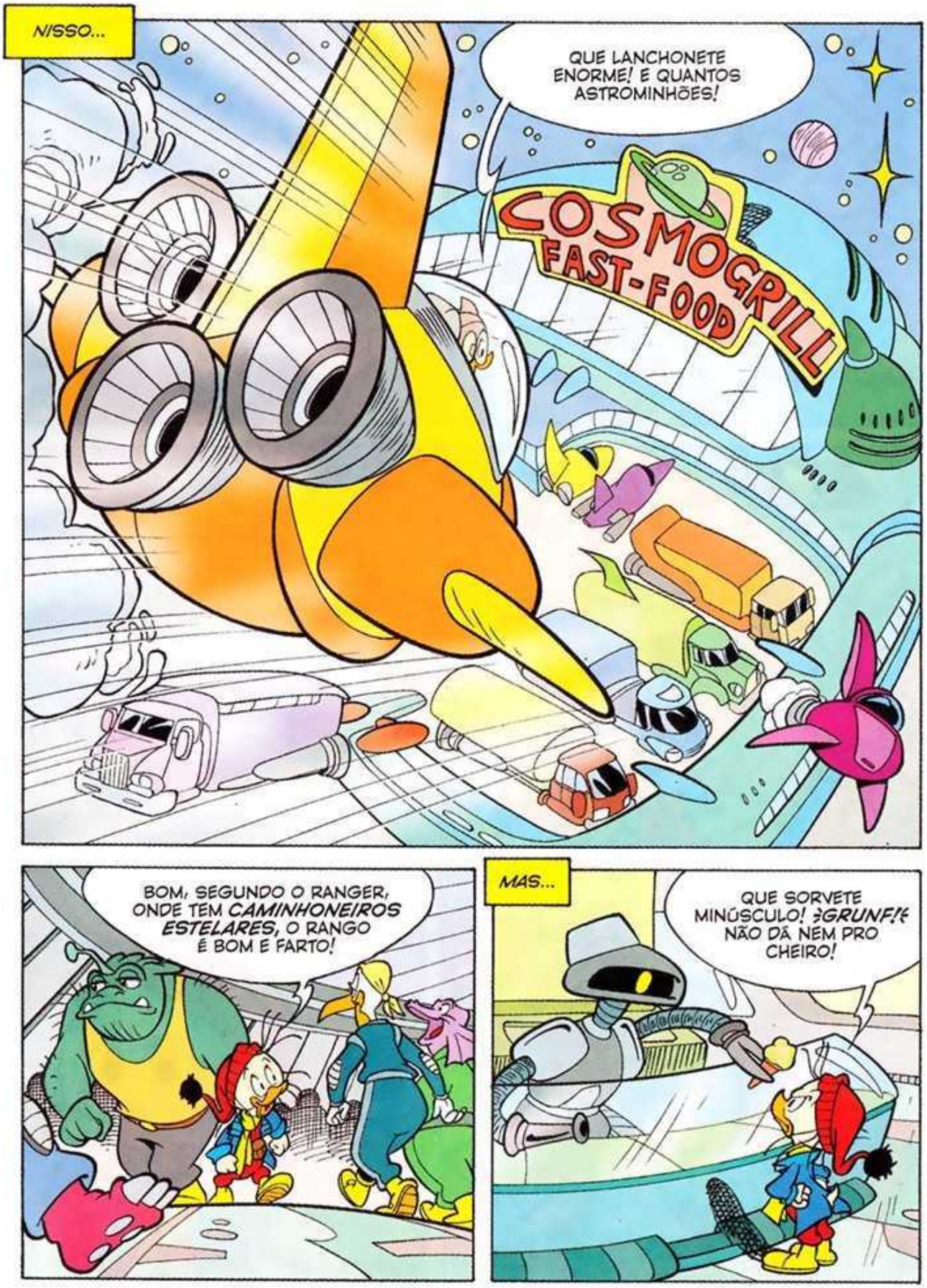
SWOOSH
¿GLUP!? O METEORITO EM ROTA DE COLISÃO COM SAVANUS ESTÁ PERTO!

ME AJUDE A CONTAR OS FORMICÓPTEROS! PRECISAMOS CARREGAR TODOS!
CERTO!

1, 2... 10, 11... 30, 31...

100, 101... UAAH! 103, 105... ZZZ!

RONC!
E AINDA DIZEM QUE CONTAR CARNEIROS DÁ SONO! EH, EH!


NISSO...
QUE LANCHONETE ENORME! E QUANTOS ASTROMINHÕES!
COSMOGRILL FAST-FOOD
BOM, SEGUNDO O RANGER, ONDE TEM CAMINHONEIROS ESTELARES, O RANGO É BOM E FARTO!
MAS...
QUE SORVETE MINÚSCULO! ¿GRUNF!? NÃO DÁ NEM PRO CHEIRO!

AINDA BEM QUE, NAS AULAS DE ROBÓTICA, EU APRENDI A *REPROGRAMAR* ESSAS LATAS-VELHAS!
BLIP
SPROOSH
AH! AGORA ESTÁ BEEEM MELHOR!
SPRUUUSSH
URGH!
T-TALVEZ NÃO!
GRRR! É HOJE! PRIMEIRO, AQUELA *NAVE CAMUFLADA* DE METEORITO RASPA MINHA FUSELAGEM! E, DEPOIS, O SORVETE!
NAVE CAMUFLADA DE *METEORITO?* OH-OH! AÍ TEM COISA!

ENTÃO...
ESSE PREGUIÇA-ESTELAR FOI O ÚLTIMO!
OUVIU, RANGER GANSOLINO? ACORDE!
BRIP BROP BRIP
HÃ? UMA CHAMADA URGENTE? O QUE HOUVE?
ALARME! ALARME! EU DESCOBRI QUE PSST, PSST, PSST...
¡GASP!
OS BICHOS ESTÃO A BORDO! VAMOS DECOLAR!
VOCÊS NÃO VÃO A LUGAR NENHUM! MÃOS AO ALTO, SAFADOS!
IRC!

NÃO ENTENDO! DEVE SER UM ENGANO! EU NÃO FIZ NADA!
SÉRIO? QUEM INVENTOU UMA *FALSA EMERGÊNCIA* E CRIOU UM *METEORITO FAJUTO* SÓ PRA TIRAR OS ANIMAIS DO PLANETA...
...E PODER VENDÊ-LOS A ALGUM *ZOO ILEGAL*?
GASP! DO QUE VOCÊ ESTÁ FALANDO?
VEJA A ANÁLISE QUE MEU AUXILIAR ENVIOU! ISTO REFRESCARÁ SUA MEMÓRIA!
E-EU NÃO FAZIA IDEIA! CORRI PRA CÁ A FIM DE SALVAR A FAUNA DE SAVANUS APÓS O METEORITO SER VISTO POR...
...MEUS AJUDANTES! XII!
RENDAM-SE, VOCÊS DOIS!

NOÉ É UM SONHADOR INGÊNUO, DEFENSOR DA NATUREZA...
UM TOLO, FÁCIL DE ENGANAR! EH, EH, EH!
AH, SE EU PEGO VOCÊS...

NO ENTANTO...
ZOOW

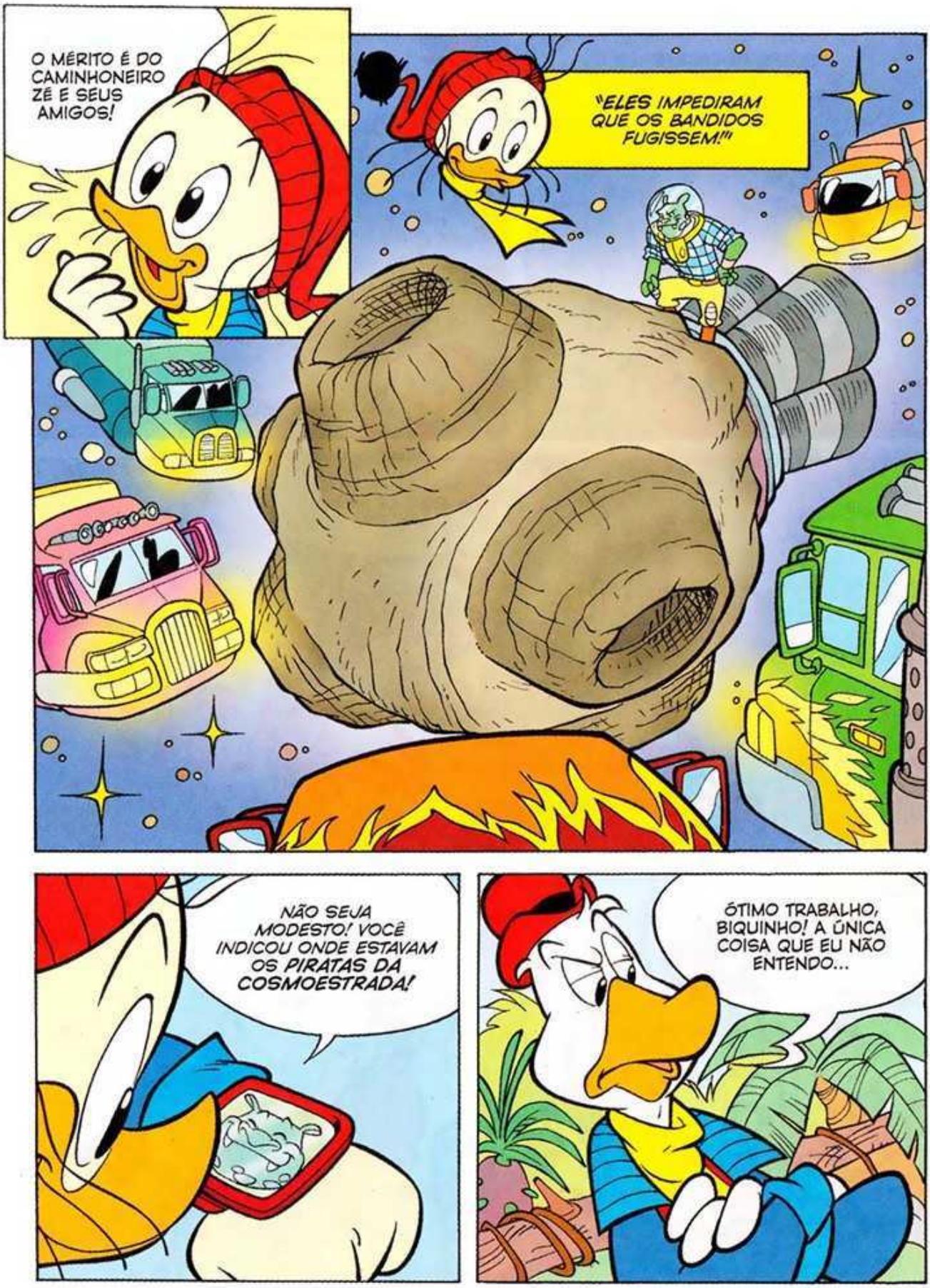
A IMAGEM QUE EU MANDEI SERVE DE PROVA PRA PRENDER OS VILÕES?

SIM, MAS O RANGER FARÁ VISTA GROSSA... OU SEU APRENDIZ VAI VIRAR *GELEIA GALÁCTICA!*
SWISSS

QUE PROBLEMÃO! E AGORA?

AHÁ! JÁ SEI!
EI! VEJA SÓ! POR SUA CULPA, EU DERRUBEI TODOS OS SANDUBAS!
GRRR! AQUELE ERA MEU ALMOÇO! E MINHA FOME, COMO FICA?
BRAVA!
BUUURSLE ROAAR
GRUUUBBB ROAAARRR
O CHAMADO DA FLORESTA!*
*TRADUZIDO DO ELEFANTÊS.
ARGH! SOCORRO!
MELHOR QUE O PENA DAS SELVAS!
BROOOOORRRMUUUHHH

EQUIPE PÉRFIDUS PRO CHEFE PÉRFIDUS! REQUISITAMOS RESGATE IMEDIATO!
IMPOSSÍVEL! O MOTOR PIFOU! E NOSSO DISFARCE DANÇOU!
VOU ENSINÁ-LO A RISCAR MINHA LATARIA!
TLANG
ZOOOT
CRASH
ASSIM...
BAH!
VOCÊS PEGARÃO CEM CICLOS SOLARES DE CANA! OS RANGERS DETESTAM O TRÁFICO DE BICHOS!
VOCÊ MERECE UMA MEDALHA, BIQUINHO! SALVOU NOSSA PELE!


O MÉRITO É DO CAMINHONEIRO ZÉ E SEUS AMIGOS!
"ELES IMPEDIRAM QUE OS BANDIDOS FUGISSEM!"
NÃO SEJA MODESTO! VOCÊ INDICOU ONDE ESTAVAM OS PIRATAS DA COSMOESTRADA!
ÓTIMO TRABALHO, BIQUINHO! A ÚNICA COISA QUE EU NÃO ENTENDO...

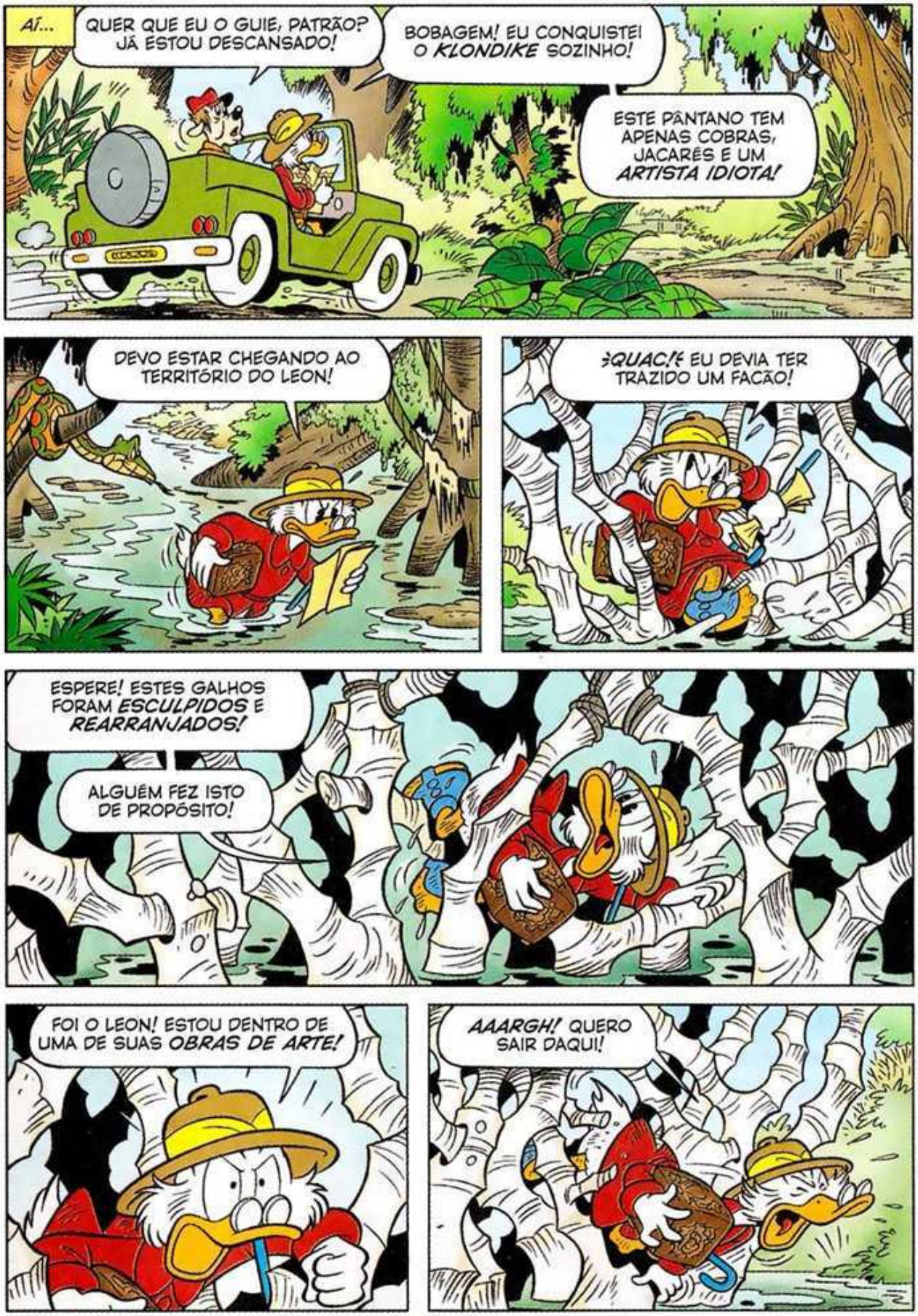
...É POR QUE ESTÃO ME COBRANDO UMA NOTA PELO CONSERTO DE UM ROBÔ-SORVETEIRO!
ELE DISTRIBUIU 30 TONELADAS DE SORVETE... DE GRAÇA! VOCÊ TEM ALGO A VER COM ISSO?
HUMM... CLARO QUE NÃO! EH, EH!
SVVOOOSSSH
GLUB!
UAAH! QUE BOM! ENTÃO, SÓ ME RESTA DORMIR!
FIM

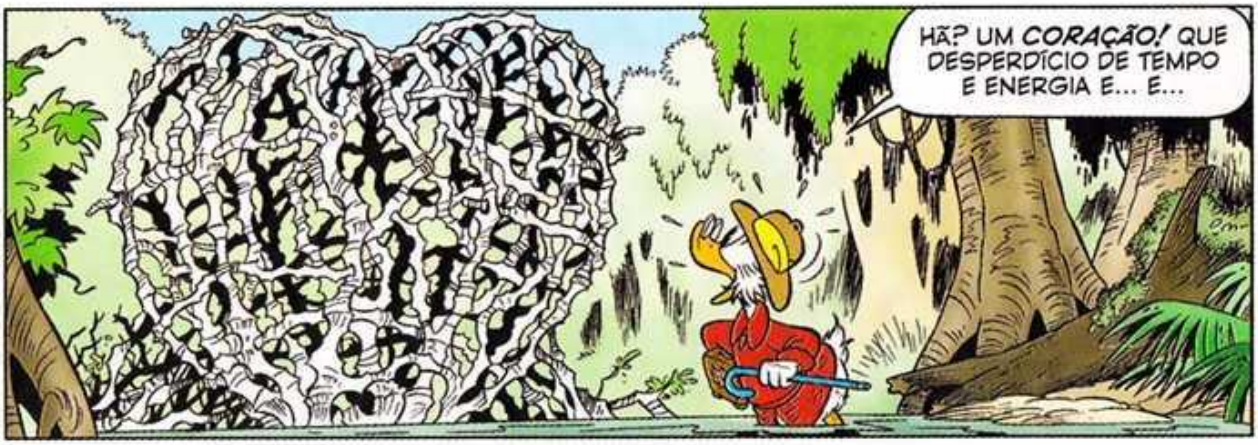
Walt Disney

O VALOR DA ARTE

MAX! A JULGAR PELA LAMA PINGANDO NO MEU TAPETE, SUPONHO QUE VOCÊ TENHA ACHADO O TAL ARTISTA, LEON LOMBARDO, MERGULHADO NUM BREJÃO!
EMPRESTEI 500 PATACAS PRA ELE PORQUE MEUS CONSELHEIROS APOSTAM QUE A ARTE VAI ENRIQUECER O SUJEITO!
D2008-216-TP569/3

Roteiro: STEFAN PETRUCHA • Desenhos: TINO SANTANACH HERNANDEZ • Tradução e Letras: LUA AZUL


AÍ...
QUER QUE EU O GUIE, PATRÃO? JÁ ESTOU DESCANSADO!
BOBAGEM! EU CONQUISTEI O KLONDIKE SOZINHO!
ESTE PÂNTANO TEM APENAS COBRAS, JACARÉS E UM ARTISTA IDIOTA!
DEVO ESTAR CHEGANDO AO TERRITÓRIO DO LEON!
¿QUAC!? EU DEVIA TER TRAZIDO UM FACÃO!
ESPERE! ESTES GALHOS FORAM ESCULPIDOS E REARRANJADOS!
ALGUÉM FEZ ISTO DE PROPÓSITO!
FOI O LEON! ESTOU DENTRO DE UMA DE SUAS OBRAS DE ARTE!
AAARGH! QUERO SAIR DAQUI!


HÃ? UM CORAÇÃO! QUE DESPERDÍCIO DE TEMPO E ENERGIA E... E...

¿TSC!? NA LINGUAGEM ARTÍSTICA, DEVE SIMBOLIZAR A DIFICULDADE PRA ALCANÇAR O AMOR!

BAH! APESAR DE INTERESSANTE, DE QUE ADIANTA FICAR NO MEIO DO NADA, ONDE NINGUÉM O VÊ OU PAGA POR ELE?

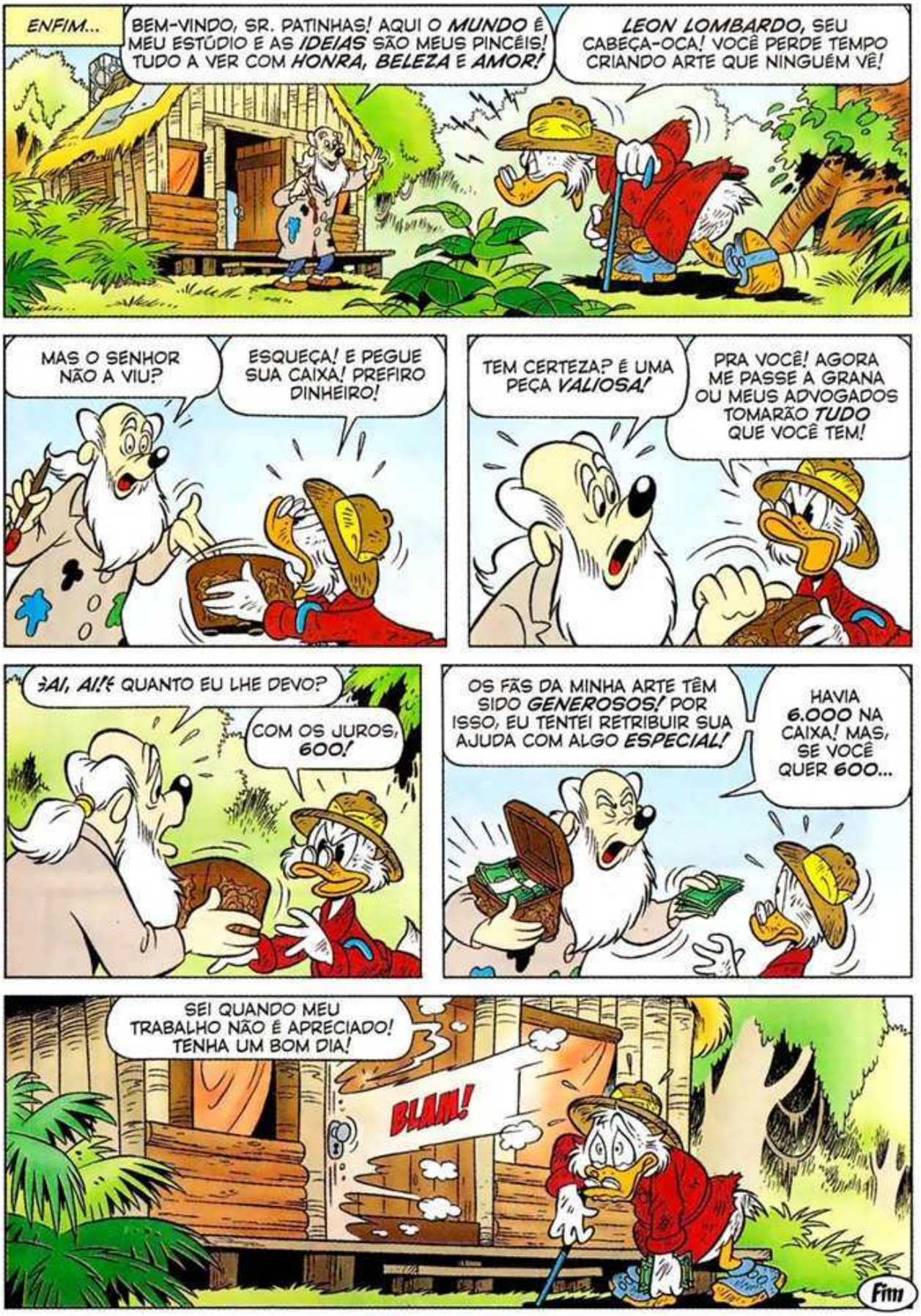
POR ISSO, O LEON É UM FRACASSADO!

SE TOLICE FOSSE OURO, ELE ESTARIA MAIS RICO DO QUE EU!

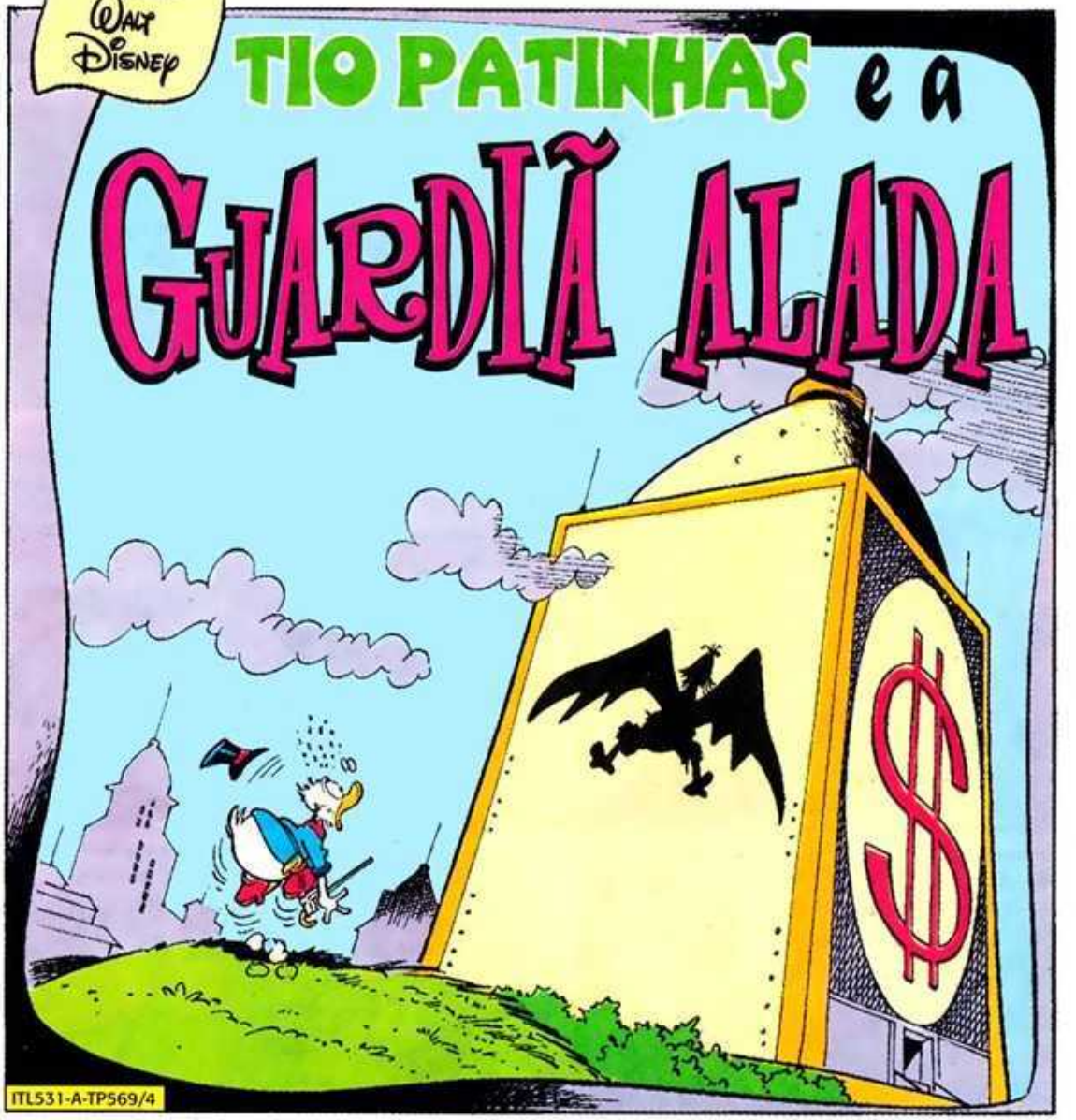
¿FUNC!? POR OUTRO LADO, SUA ARTE CHEIRA BEM!
A PLACA DIZ "GRÁTIS"? VOU APROVEITAR!
ISTO É GRÁTIS
ISTO NÃO É GRÁTIS

HUM... QUE DELÍCIA! O LEON SABE COZINHAR!
ISTO É GRÁTIS
VOU COMER ESTA COXINHA TAMBÉM E ABATER UNS CENTAVOS DOS JUROS DA DÍVIDA DELE! QUE OPÇÃO O FULANO TEM?
ISTO NÃO É GRÁTIS
CLIC!
IAU!
ISTO NÃO É GRÁTIS
ZIIP!
GRRR!
BLAAM!
BOM, ELE TEM UMA OPÇÃO! MAS ONDE ESTÁ A ARTE? E A MENSAGEM?
NHOC!
HEIN? O CÓDIGO DE HONRA?
HONRA
CERTO! NÃO É GRÁTIS E NÃO É MEU! TOME!
HONRA
ESTOU IMPRESSIONADO! PINTAR UM BICHO DESSES NÃO É PRA QUALQUER UM!
HONRA

E AGORA?
NÃO DEVO MEXER! IGNORAR AS TABULETAS DÁ TRABALHO!
NÃO MEXA!
MAS EU *QUERO* MEXER! É A COISA MAIS LINDA QUE JÁ VI... DEPOIS DA CAIXA-FORTE!
ÓLEO? ¿QUAC!? NÃO VALE!
QUE MELECA! ESTRAGOU MEU DIA!
ME LARGUE! *ME LARGUE!*
SPLOOOCH!
ESTÁ DERRETENDO! MAS... A ESTÁTUA...
SUMIU! A BELEZA É *FUGAZ*, HEIN, LEON?
¿*GRONF!*? BOA IDEIA, MAS, DE NOVO, NINGUÉM A VÊ! ONDE ENTRA O *LUCRO*? NÃO FAZ SENTIDO!
BELEZA


ENFIM...
BEM-VINDO, SR. PATINHAS! AQUI O MUNDO É MEU ESTÚDIO E AS IDEIAS SÃO MEUS PINCÉIS! TUDO A VER COM HONRA, BELEZA E AMOR!
LEON LOMBARDO, SEU CABEÇA-OCA! VOCÊ PERDE TEMPO CRIANDO ARTE QUE NINGUÉM VÊ!
MAS O SENHOR NÃO A VIU?
ESQUEÇA! E PEGUE SUA CAIXA! PREFIRO DINHEIRO!
TEM CERTEZA? É UMA PEÇA VALIOSA!
PRA VOCÊ! AGORA ME PASSE A GRANA OU MEUS ADVOGADOS TOMARÃO TUDO QUE VOCÊ TEM!
¡AI, AI! E QUANTO EU LHE DEVO?
COM OS JUROS, 600!
OS FÃS DA MINHA ARTE TÊM SIDO GENEROSOS! POR ISSO, EU TENTEI RETRIBUIR SUA AJUDA COM ALGO ESPECIAL!
HAVIA 6.000 NA CAIXA! MAS, SE VOCÊ QUER 600...
SEI QUANDO MEU TRABALHO NÃO É APRECIADO! TENHA UM BOM DIA!
BLAM!
Fim

TIO PATINHAS e a GUARDIÃ ALADA



HÁ VÁRIOS TIPOS DE CIDADÃOS EM PATÓPOLIS: INGÊNUOS, ASTUTOS, FOLGADOS, ETC. TIO PATINHAS PERTENCE À CATEGORIA DOS IRREDUTÍVEIS...

NÃO COSTUMO OUVIR PROPOSTAS, MAS ABRI UMA EXCEÇÃO PRA VOCÊS! ENTÃO SEJAM BREVES!

VALEU, VELHOTE! VAMOS DIRETO AO PONTO!

EXATO! VOCÊ PRECISA DE PROTEÇÃO, VOVÔ!

Roteiro: RODOLFO CIMINO • Desenhos: ROMANO SCARPA • Arte-Final: GIORGIO CAVAZZANO • Tradução e Letras: LUA AZUL

VOVÔ UMA OVA! E, QUANTO À PROTEÇÃO, EXPLIQUEM MELHOR!
PODEMOS EVITAR *PROBLEMAS* PRA VOCÊ! MAS A GENTE NÃO TRABALHA DE GRAÇA! SABE COMO É...

AH! VOCÊS FAZEM A *ARRECADAÇÃO!?* ESPEREM AÍ! VOU BUSCAR O QUE MERECEM E JÁ VOLTO!

¿GLUP!¿ O VELHOTE SUMIU!
QUE PATO MAIS *LISO!*
ZOW

HUM... ELE NÃO PARECE MUITO FLEXÍVEL!
RELAXE! VAMOS ENFIAR JUÍZO NAQUELA CABEÇA GRISALHA!

PROMESSA É DÍVIDA! VIM TRAZER O QUE VOCÊS MERECEM!
¡AU!

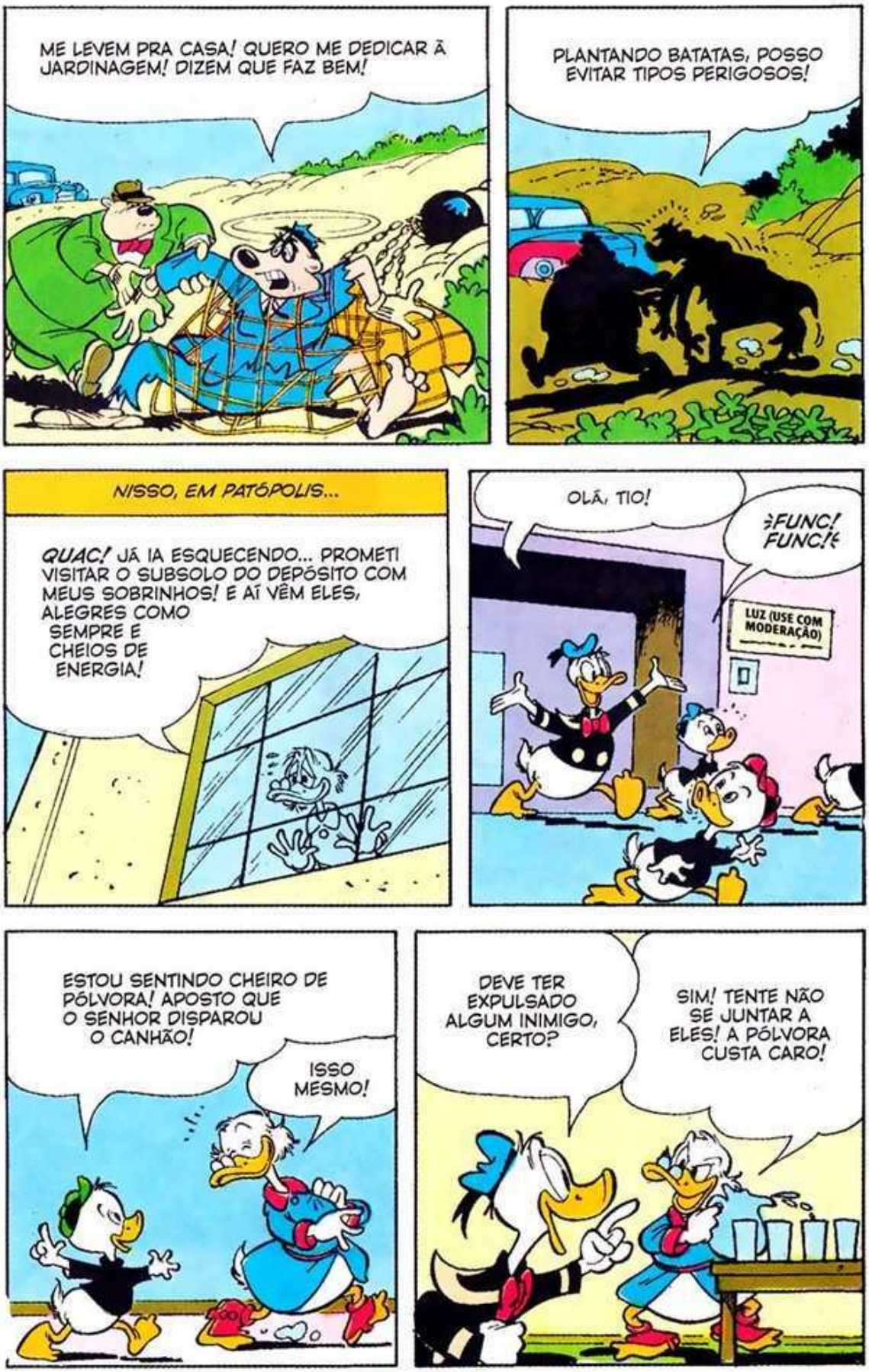
NEM TENTEM FUGIR DAS MINHAS BALAS! GENTE MAIS RÁPIDA JÁ FRACASSOU!
BU-BUM
VOVOZINHO BRAVO, HEIN?

QUE MICO! O CHEFE NÃO VAI GOSTAR!
VAMOS LAVAR PRATOS POR ANOS A FIO!

TIÃO E ZELÃO ESTÃO DE VOLTA!

E FALHARAM NA MISSÃO!
CHEFÃO

UNS MOLOIDES! É ISSO QUE VOCÊS SÃO! VÃO LAVAR LOUÇA!
RICAÇOS
A-C
C-E
E-G
G-I
SE DEIXARAM VENCER POR UM ANCIÃO! MAS EU ESTOU AQUI PRA MOSTRAR A VOCÊS COMO SE FAZ!
ESPERE POR MIM COM O MOTOR LIGADO! VOLTAREI NUM INSTANTE!
MAS...
BOOM!
SOCORRO!
XI! LÁ SE VAI O CHEFÃO! O PATO VELHO NÃO BRINCA EM SERVIÇO!
AI DE MIM... VOU PASSAR DAS MONTANHAS! AINDA BEM QUE OS RAPAZES ME SEGUIRAM!


ME LEVEM PRA CASA! QUERO ME DEDICAR À JARDINAGEM! DIZEM QUE FAZ BEM!
PLANTANDO BATATAS, POSSO EVITAR TIPOS PERIGOSOS!
NISSO, EM PATÓPOLIS...
QUAC! JÁ IA ESQUECENDO... PROMETI VISITAR O SUBSOLO DO DEPÓSITO COM MEUS SOBRINHOS! E AÍ VÊM ELES, ALEGRES COMO SEMPRE E CHEIOS DE ENERGIA!
OLÁ, TIO!
FUNC! FUNC!
LUZ (USE COM MODERAÇÃO)
ESTOU SENTINDO CHEIRO DE PÓLVORA! APOSTO QUE O SENHOR DISPAROU O CANHÃO!
ISSO MESMO!
DEVE TER EXPULSADO ALGUM INIMIGO, CERTO?
SIM! TENTE NÃO SE JUNTAR A ELES! A PÓLVORA CUSTA CARO!

VIEMOS VISITAR O SUBSOLO! QUANDO PODEMOS DESCER?
JÁ! VOCÊS SABEM QUE EU CUMPRO O QUE PROMETO!

OLHEM ONDE PISAM! A ESCADA É MUITO ANTIGA! AFINAL, EU AMO E RESPEITO A HISTÓRIA!
AVAREZA MUDOU DE NOME?

AQUI EU GUARDO OS RETRATOS DOS ANTEPASSADOS! OBSERVEM UM POR UM!

CONHEÇAM TAPÍRIO SCOTCH! DELE EU HERDEI ESTE SUBTERRÂNEO QUE, NÃO POR ACASO, FICA EMBAIXO DA CAIXA-FORTE!
OURO
OURO

MAS ELE NÃO É DA FAMÍLIA! E COMO HERDOU ALGO DEPOIS DE TANTOS SÉCULOS, TIO?
É UM TEMA COMPLICADO! MAS SAIBA QUE...
OURO
OURO

...QUANDO BATEU AS BOTAS, TAPÍRIO ESCREVEU NO TESTAMENTO QUE, POR FALTA DE PARENTES, DEIXARIA SEU LEGADO PRO *CONTERRÂNEO COM QUEM TIVESSE MAIS AFINIDADE!* E A JUSTIÇA, DEPOIS DE SÉCULOS DE INDECISÃO, JULGOU QUE ESSA PESSOA ERA EU!

HÁ DOIS *PASSARÕES* ESQUISITOS VOANDO ATRÁS DO SUJEITO! E ATÉ O ELMO DELE TEM ASAS!
OURO
OURO

NÃO TINHA REPARADO! MAS EXISTE OUTRO QUADRO, MAIS DETALHADO, SOBRE O ASSUNTO!

VEJAM! UM DOS PÁSSAROS SOBREVOA O CASTELO DE TAPÍRIO... ONDE, HOJE, FICA MEU DEPÓSITO!

EI! A TAL FERA ESTÁ ATACANDO UM LADRÃO...
...QUE TENTOU ROUBAR O CASTELO!

É ÓBVIO QUE O SER VOADOR TINHA A FUNÇÃO DE *PROTEGER* TAPÍRIO SCOTCH E SEU PATRIMÔNIO!

AH, AH! POBRE TAPÍRIO! SE USASSE MAIS O CÉREBRO E O TRABUCO, NÃO PRECISARIA DE AJUDA EXTERNA!

O TIO PATINHAS SE MANDOU! E SE A GENTE VOLTAR LÁ PRA CIMA? ESTE LUGAR ME DÁ ARREPIOS!
AH, NÃO! QUEREMOS EXPLORAR O SUBSOLO!

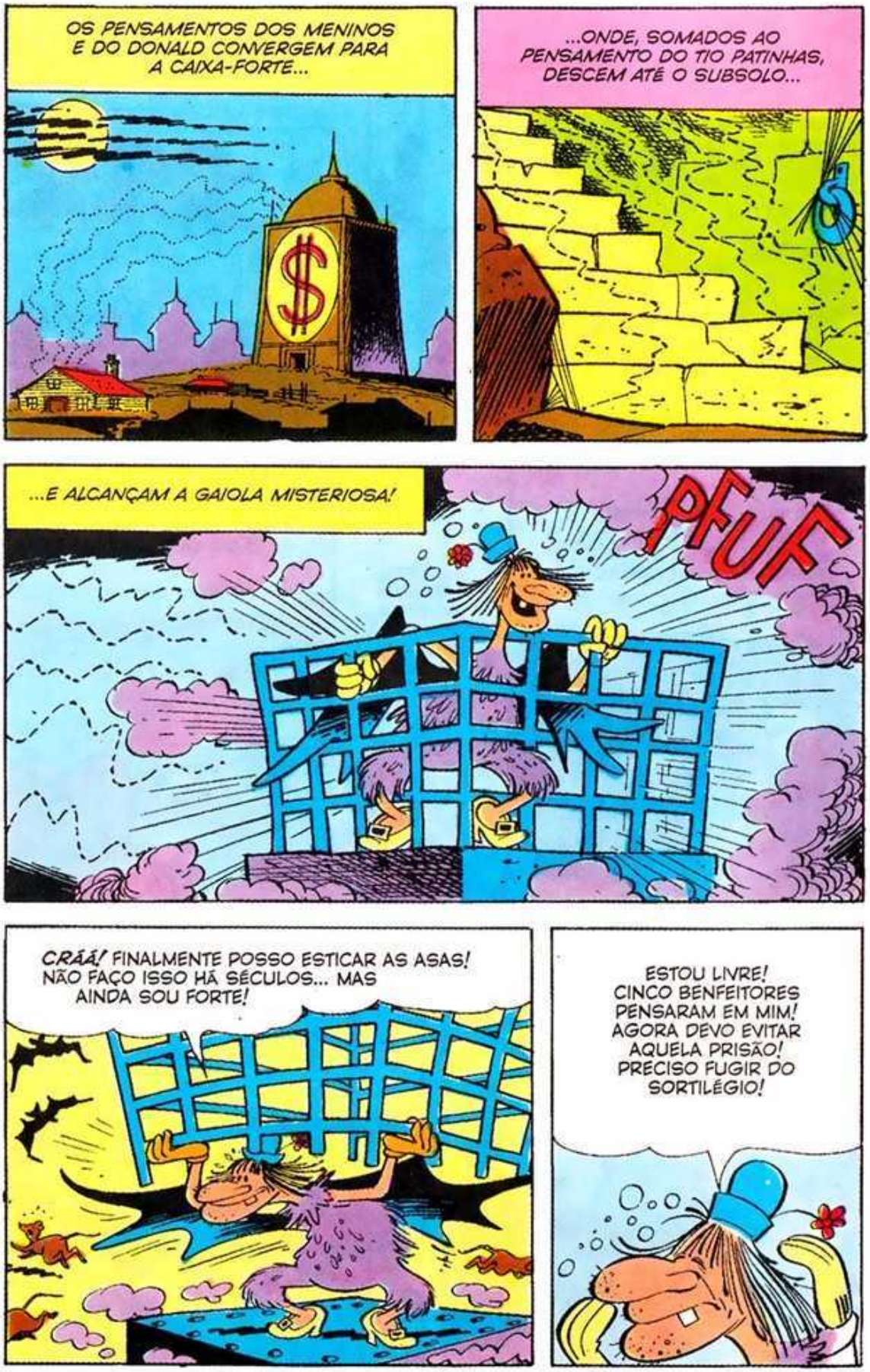
A GALERIA VIROU UM BURACO DE MINHOCA! VAMOS DAR MEIA-VOLTA!

EI! O TÚNEL DESEMBOCA NUM SALÃO! DESCOBERTA À VISTA, MANOS!

ESTA GAIOLA VAZIA NÃO TEM ABERTURA! É VERDADE QUE NINGUÉM PODE SAIR DELA, MAS TAMBÉM NÃO PODE ENTRAR!
ILUMINE AQUI! ACHEI A BIBLIOTECA DO CASTELO!

HÃ? OUÇAM ISSO... TAPÍRIO SE MUDOU DA ESCÓCIA PRA CÁ ANTES DA CHEGADA DOS PIONEIROS...
...E FOI PROTEGIDO POR UM ESTRANHO SER COM PENAS!
PROCURE ALGO SOBRE OS MISTERIOSOS PASSARÕES!
LEVEM O LIVRO PRA LER LÁ EM CASA! ESTE LUGAR ME DÁ NOS NERVOS, EU JÁ FALEI!
ASSIM...
SENSACIONAL! O DEFENSOR ALADO DE TAPÍRIO SCOTCH ERA UMA CERTA *CAROLINA*... UMA HARPIA!
ELA NÃO ERA ACEITA POR SEUS PARES PORQUE SE MOSTRAVA BOA E GENTIL! SEGUNDO ESTE DOCUMENTO, CAROLINA TAMBÉM NÃO ROUBAVA!
EXPULSA PELAS COLEGAS, BUSCOU ASILO NAS TERRAS DE TAPÍRIO, QUE A ABRIGOU E A ALIMENTOU EM TROCA DA DEFESA DO CASTELO!
UAU!

QUANDO TAPÍRIO MORREU, ELA NUNCA MAIS FOI VISTA! PARECE QUE OUTROS RICAÇOS A PROCURARAM, MAS SEM SUCESSO!
VAMOS CONTAR PRO TIO PATINHAS! ELE VAI ADORAR A HISTÓRIA!
ENTENDEU, TIO? TAPÍRIO ENCONTROU O JEITO IDEAL DE SE PROTEGER!
SIM, SIM!
ENTRETANTO, ESTOU PLENAMENTE CONVICTO DE QUE A AUTODEFESA É A MELHOR FORMA DE EU ME DEFENDER!
PAT PAT
A HARPIA AFETOU A FANTASIA DOS PATOS, CADA UM A SEU MODO...
BRRR! QUE MEDO! AMANHÃ VOU JOGAR AQUELE LIVRO NA FOGUEIRA!
CAROLINA ERA BOA E GENTIL! NEM LEMBRAVA UMA HARPIA!
TAPÍRIO DESCOBRIU UM JEITO DE DORMIR TRANQUILO! CAROLINA VIGIAVA TUDO PRA ELE!


OS PENSAMENTOS DOS MENINOS E DO DONALD CONVERGEM PARA A CAIXA-FORTE...
...ONDE, SOMADOS AO PENSAMENTO DO TIO PATINHAS, DESCEM ATÉ O SUBSOLO...
...E ALCANÇAM A GAIOLA MISTERIOSA!
PFUF
CRÁÁ! FINALMENTE POSSO ESTICAR AS ASAS! NÃO FAÇO ISSO HÁ SÉCULOS... MAS AINDA SOU FORTE!
ESTOU LIVRE! CINCO BENFEITORES PENSARAM EM MIM! AGORA DEVO EVITAR AQUELA PRISÃO! PRECISO FUGIR DO SORTILÉGIO!

SE BEM ME LEMBRO, HÁ UM TÚNEL QUE LEVA AO CASTELO, LÁ EM CIMA!

ACHEI! ESTOU UM POUCO ENFERRUJADA... APÓS TANTO TEMPO NA GAIOLA...

AH! AS COISAS MUDARAM AQUI NA SUPERFÍCIE! ESTE NÃO É O VELHO CASTELO! MAS... ¡BAH! É CHEGA DE SAUDADE! TENHO NOVE DIAS PRA ME ESTABELECER...

CARAMBA! EU NÃO PODIA ME SAIR MELHOR! ESTOU NA CASA DO MEU FUTURO SENHORIO!

VIVA! NÃO VOU VOLTAR PRA JAULA! SEREI LIVRE POR MUITO TEMPO! NEM PRECISO PROCURAR O BÍPEDE MAIS RICO DO MUNDO!

MEU SENHORIO É O DONO DESTE PALÁCIO DE AÇO! ENQUANTO ELE DORME, VOU ME ESPREGUIÇAR SOBRE ESTES SACOS!

HOJE EU ME SINTO EUFÓRICO! TENHO UM PRESSENTIMENTO ÓTIMO!
QUAC! QUEM É AQUELE... OU AQUELA?
PARE... NÃO MORDA... EU SOU AMIGO...
OH, QUE BELO JOVEM!
DIGA-ME, RAPAZ... VOCÊ É MEU NOVO SENHORIO?
SE EU PUDER PEGAR O ARCABUZ...
ALTO! UM MOÇO EDUCADO COMO VOCÊ NÃO DEVE USAR ARMAS! NÃO TEMA, EU SOU CAROLINA... A HARPIA BOA E GENTIL! E NÃO QUERO LHE FAZER MAL...
GLUP!

TENHO SIMPATIA POR VOCÊ! PEGUE ESTE CAMUNDONGO E VÁ BRINCAR!
N-NÃO, OBRIGADO!

DIGA, MOCINHO! VOCÊ É O BÍPEDE MAIS RICO DA FACE DA TERRA?
S-SOU, SIM!

VIVA! ENTÃO VOCÊ PRECISA DE PROTEÇÃO! CAROLINA VAI DEFENDÊ-LO, ACREDITE! *VIVA!*
HÃ... ATÉ QUE A IDEIA NÃO ME DESAGRADA! PORÉM...

...SOU UM PATO *PRÁTICO!* VAMOS DEFINIR NOSSO ACORDO!

COMIGO É PRETO NO BRANCO! VOCÊ ESTÁ DISPOSTA A ASSINAR UM CONTRATO?
NATURALMENTE! IH, IH!

AQUI ESTÁ: "*A CONTRATADA, CAROLINA, SE COMPROMETE... BLÁ, BLÁ... DIA E NOITE... BLÁ, BLÁ... SEM NENHUM CUSTO ALÉM DE ALIMENTO E ABRIGO...*"

VOCÊ PODE SE INSTALAR NO TERRAÇO E, PRA COMER, PÃO E QUEIJO DEVEM BASTAR...
NA VERDADE... EU COMO *MOEDAS DE OURO!*
QUÊ? MOEDAS DE OURO? VOCÊ *COME* MOEDAS DE OURO?
FORA! SUMA IMEDIATAMENTE! NÃO QUERO *CANIBAIS* À MINHA VOLTA!
IRC!
ALÔ, POLÍCIA? VENHA AGORA MESMO! TEM UMA PERIGOSA CRIATURA ALADA NA MINHA CASA!
MUITO BEM... DIGO, CERTO, SR. PATINHAS! ESTAMOS INDO!
O MAGNATA ESTAVA AGITADO! NÃO ENTENDI DIREITO... VAMOS AO LOCAL PRA VER DO QUE SE TRATA!

PRRR
H-HEIN?!?
DEPRESSA! LIVREM-ME DESSA TERRÍVEL HARPIA! ELA AMEAÇA *DEVORAR* MEU DINHEIRO!

ARLINDO, VOCÊ ESTÁ VENDO ALGUMA COISA?
NADA, N-NÃO, CHEFE!

DESCULPE, PATINHAS! NÃO PODEMOS FAZER NADA! O SER QUE VOCÊ DENUNCIOU *NÃO EXISTE!*
OH!

AH, AH, AH!
RI MELHOR QUEM RI POR ÚLTIMO! VOCÊ ME PAGA!

HUMM... PELO JEITO, AS HARPIAS TEMEM OS DRAGÕES DAS CAVERNAS! MUITO INTERESSANTE!

E SE A CAROLINA SE DEPARAR COM UM *FLAMEJANTE* DRAGÃO DAS CAVERNAS?
ALÔ? É O CHIN, O REI DAS FANTASIAS?
SIM, SIM! VOU *PLEPALAR* O *TLAJE*! VOCÊ *FICALÁ* BEM FELIZ!
LOGO...
HÃ? ESTÃO BATENDO NA PORTA! JÁ VOU!
BANG
BONG
¿GASP!?
GRARR
SOCORRO! UM DRAGÃO DAS CAVERNAS! *ACUDAM!*
SGRAURR

CRASH
ROARR
ATÉ QUE ENFIM A EXPLORADORA SE FOI! AINDA NÃO NASCEU QUEM VAI VENCER O VELHO PATINHAS!
SHUNF! ELA NÃO FUGIU PRA LONGE! POUSOU NO TETO DO DEPÓSITO! PARECE QUE NÃO SE ASSUSTOU O BASTANTE!
VOU REGULAR O LANÇA-CHAMAS NO MÁXIMO, PRA CHAMUSCAR AS PENAS DELA!
MAS O DESTINO PREGA UMA ENORME PEÇA NO PATO-DRAGÃO...
BUM

AH, AH! BRINCOU COM FOGO E SE QUEIMOU!
UGH!

O BARULHO VEM DO TERRAÇO! VAMOS VER O QUE ESTÁ ACONTECENDO, MENINOS!

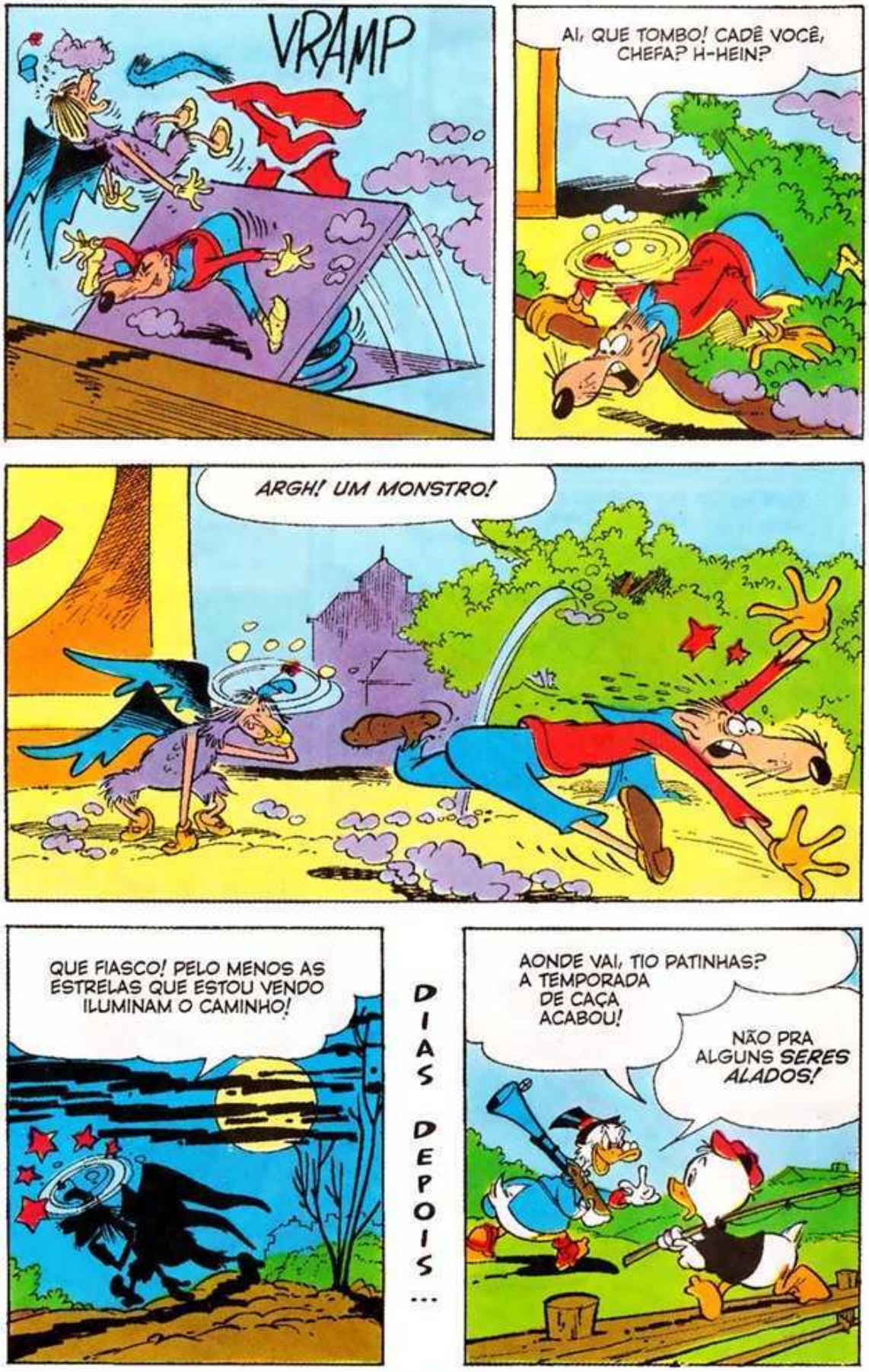
OPA!
MEUS BENFEITORES! FALEM PRO SEU PARENTE QUE EU SOU ÚTIL, NÃO NOCIVA!

DEPOIS QUE O MAGNATA ARGUMENTA...
AGORA SABEM DE TUDO! NÃO QUERIA ME LIVRAR DELA, MAS NÃO TENHO OPÇÃO! COM O PATINHAS NÃO SE BRINCA!
EU VIM PROTEGER VOCÊ, SEU PATO TEIMOSO!

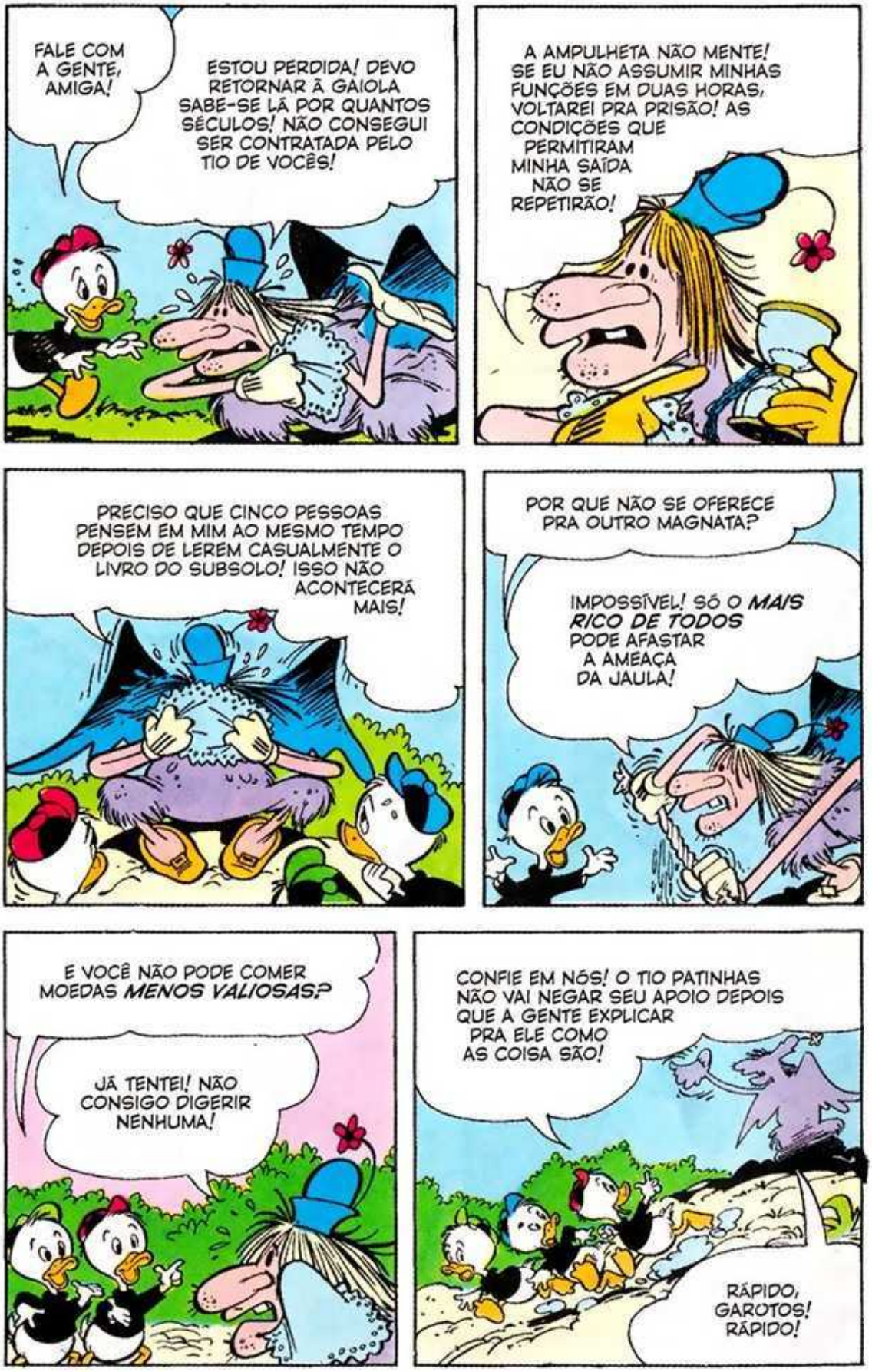
PRA MIM, É QUESTÃO DE *LIBERDADE* OU *PRISÃO!* SE EU NÃO O DEFENDER, FICAREI INVISÍVEL NA JAULA SUBTERRÂNEA! ¿CHUIF!¿
E, PRA MIM, É QUESTÃO DE *VIDA* OU *MORTE!* VOU CAIR DURO SE VOCÊ *COMER* UMA DAS MINHAS MOEDAS!
SOBRE A PROTEÇÃO, TENHO *MEIOS* PRA ME VIRAR SOZINHO! VEJA!
ARGH!
VLAM
POBRE CAROLINA! NO FUNDO, ELA É DO BEM!
MAS O PAPO DE *COMER DINDIM* É GRAVE! PRINCIPALMENTE PRO TIO PATINHAS!
OLHEM! A HARPIA VAI MERGULHAR NO RIO!
VOU BUSCAR UM BINÓCULO!

NO DESESPERO DE ASSUMIR SEU PAPEL, CAROLINA BOLA UM NOVO PLANO...

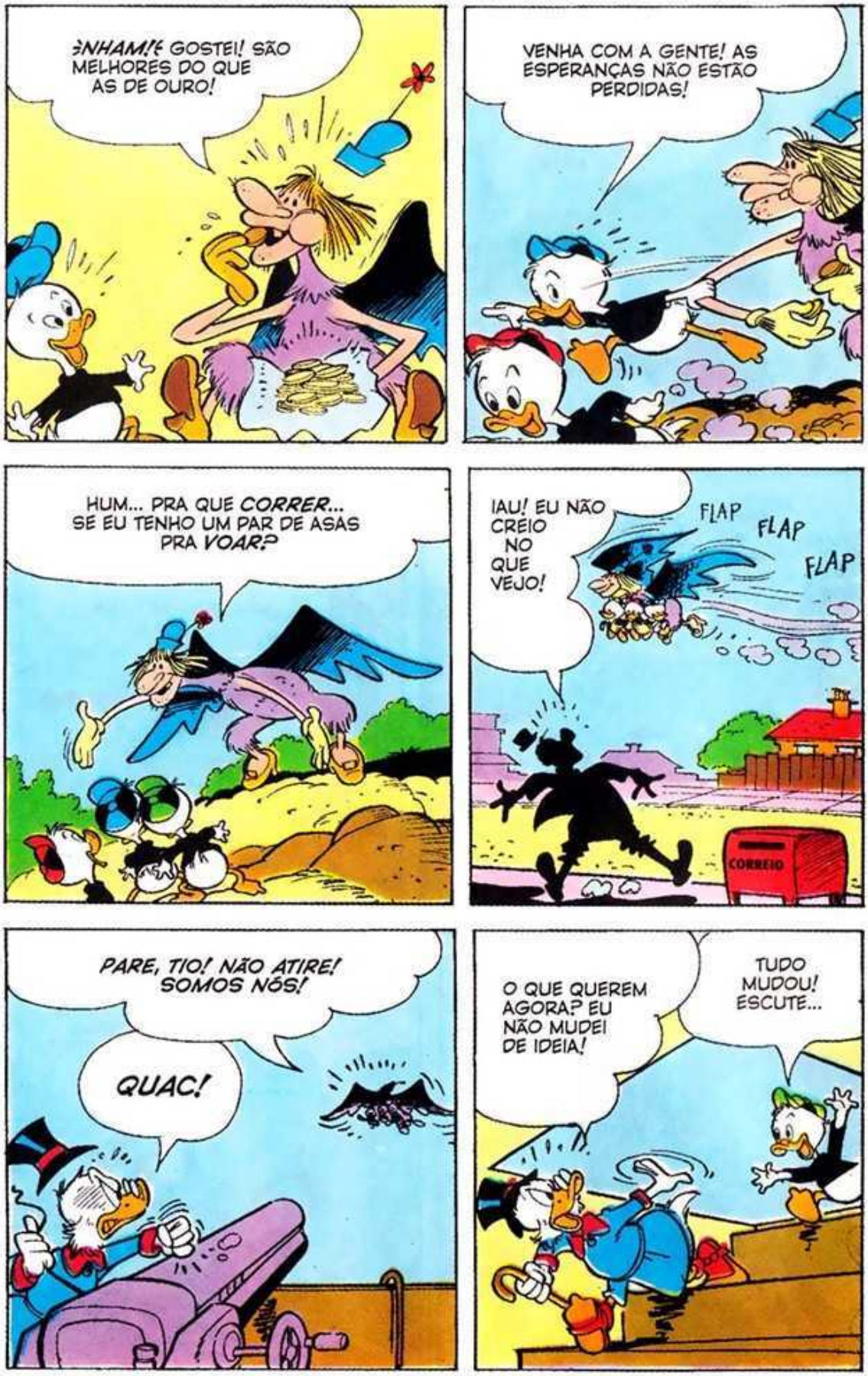
MAIS TARDE...
VAMOS ENTRAR PELO TETO!
SEI! E COMO PRETENDE SUBIR LÁ?
INVENTEI UM APARELHO SILENCIOSO PRA ISSO!
JÁ DECOLAMOS! NÃO OLHE... MINHA MÁQUINA É SECRETA E DEVE CONTINUAR ASSIM!
ESTE BOTÃO FAZ DISPARAR UM DISPOSITIVO EJETOR! QUANDO ELE SALTAR... A GENTE INVADE!
MAS O RICAÇO É ESPERTO E TEM OUTROS RECURSOS...
IAU!
TUM
CONC


VRAMP
AI, QUE TOMBO! CADÊ VOCÊ, CHEFA? H-HEIN?
ARGH! UM MONSTRO!
QUE FIASCO! PELO MENOS AS ESTRELAS QUE ESTOU VENDO ILUMINAM O CAMINHO!
DIAS DEPOIS...
AONDE VAI, TIO PATINHAS? A TEMPORADA DE CAÇA ACABOU!
NÃO PRA ALGUNS SERES ALADOS!

NÃO DIGA QUE AINDA PERSEGUE A POBRE HARPIA! ELA É INOFENSIVA!
INOFENSIVA? AQUELA CRIATURA DEVORA MOEDAS!
O TIO PATINHAS NÃO VOLTA ATRÁS!
POR ONDE ANDARÁ A CAROLINA?
OUÇAM! TEM ALGUÉM CHORANDO LÁ NO MORRO!
O SOM FICOU MAIS ALTO!
VOU ABRIR PASSAGEM ENTRE AS MOITAS!
SIGH
SIGH
A CAROLINA! ESTÁ EM LÁGRIMAS!
COMO SOU INFELIZ!


FALE COM A GENTE, AMIGA!
ESTOU PERDIDA! DEVO RETORNAR À GAIOLA SABE-SE LÁ POR QUANTOS SÉCULOS! NÃO CONSEGUI SER CONTRATADA PELO TIO DE VOCÊS!
A AMPULHETA NÃO MENTE! SE EU NÃO ASSUMIR MINHAS FUNÇÕES EM DUAS HORAS, VOLTAREI PRA PRISÃO! AS CONDIÇÕES QUE PERMITIRAM MINHA SAÍDA NÃO SE REPETIRÃO!
PRECISO QUE CINCO PESSOAS PENSEM EM MIM AO MESMO TEMPO DEPOIS DE LEREM CASUALMENTE O LIVRO DO SUBSOLO! ISSO NÃO ACONTECERÁ MAIS!
POR QUE NÃO SE OFERECE PRA OUTRO MAGNATA?
IMPOSSÍVEL! SÓ O *MAIS RICO DE TODOS* PODE AFASTAR A AMEAÇA DA JAULA!
E VOCÊ NÃO PODE COMER MOEDAS *MENOS VALIOSAS?*
JÁ TENTEI! NÃO CONSIGO DIGERIR NENHUMA!
CONFIE EM NÓS! O TIO PATINHAS NÃO VAI NEGAR SEU APOIO DEPOIS QUE A GENTE EXPLICAR PRA ELE COMO AS COISA SÃO!
RÁPIDO, GAROTOS! RÁPIDO!

MAS, NA CAIXA-FORTE...
NÃO, NÃO E NÃO! SE ISSO FIZER A CAROLINA VOLTAR PRA GAIOLA, MELHOR AINDA! ESPERO QUE AS CONDIÇÕES FAVORÁVEIS A UMA NOVA SAÍDA DELA NÃO OCORRAM NUNCA MAIS!
FALSO
COITADA DA HARPIA! SÓ SE DEU BEM COM TAPIRIO SCOTCH! E AGORA SE ARRISCA A FICAR PRESA POR SÉCULOS!
SE ELA NÃO TIVESSE A NECESSIDADE DE COMER MOEDAS DE OURO...
MOEDAS... MOEDAS...
DOCES
ME PASSEM MEIA PATACA, MANOS! TIVE UMA GRANDE IDEIA!
CORRAM! NÃO HÁ TEMPO A PERDER!
CAROLINA! CAROLINAA! PROVE ESTAS MOEDAS AQUI!


ÊNHAM!? GOSTEI! SÃO MELHORES DO QUE AS DE OURO!
VENHA COM A GENTE! AS ESPERANÇAS NÃO ESTÃO PERDIDAS!
HUM... PRA QUE CORRER... SE EU TENHO UM PAR DE ASAS PRA VOAR?
IAU! EU NÃO CRÉIO NO QUE VEJO!
FLAP
FLAP
FLAP
CORREIO
PARE, TIO! NÃO ATIRE! SOMOS NÓS!
QUAC!
O QUE QUEREM AGORA? EU NÃO MUDEI DE IDEIA!
TUDO MUDOU! ESCUTE...

E...
ESTOU ACABADA! A AMPULHETA INDICA A HORA FATAL!
ASSINE, TIO! A CAROLINA ESTÁ SUMINDO!
MOEDAS DE CHOCOLATE... DE SEGUNDA QUALIDADE...

A HARPIA É CONTRATADA E RECEBE DUAS PORÇÕES DE MOEDAS DOCES POR DIA...

A GUARDIÃ ALADA COMEÇA A TRABALHAR E O SOVINA SOSSEGA...
TENHA DÓ! UI!

OS PATOS FAZEM ATÉ UM CRUZEIRO!
O TIO SE DIVERTE! COM AQUELES FONES, ELE CAPTA OS GRITOS DOS LADRÕES CAÇADOS PELA CAROLINA!
AH, AH! É MÚSICA PROS OUVIDOS DELE!
Fim

EDITORA Abril
Fundador: VICTOR CIVITA
(1907-1990)
Editor: Roberto Civita
Conselho Editorial: Roberto Civita (Presidente), Thomaz Souto Corrêa (Vice-Presidente), Elda Müller, Fábio Colletti Barbosa, Giancarlo Civita, Jairo Mendes Leal, José Roberto Guzzo, Victor Civita
Presidente Executivo Abril Mídia: Jairo Mendes Leal
Diretor de Assinaturas: Fernando Costa
Diretor Geral Digital: Manoel Lemos
Diretor Financeiro e Administrativo: Fabio Petrossi Gallo
Diretora Geral de Publicidade: Thaís Chede Soares
Diretor de Planejamento Estratégico e Novos Negócios: Daniel Gomes
Diretora de Recursos Humanos: Paula Traldi
Diretor de Serviços Editoriais: Alfredo Ogawa

Diretora Superintendente: Claudia Giudice
Diretor de Núcleo: Dimas Mietto

Tio Patinhas

Diretor de Redação: Sérgio Figueiredo

Editora: Mariana Caetano **Editor de Arte:** Fábio Figueiredo **Preparador Digital:** Dinei Balieiro **Assistente de Produção Administrativo:** Edésio Souza **Atendimento ao Leitor:** Carolina Garofalo **Auxiliar Administrativo:** Renan dos Anjos **Colaborou nesta edição:** Paulo Maffia (pesquisa) **CTI:** Eduardo Blanco (supervisor), Adriana Gironda, Aldo Teixeira, Andre Luiz, Cristina Negreiros, Dorival Coelho, Fernando Batista, Leandro Alves, Luciano Custódio, Marcelo Tavares, Marcos Medeiros, Mario Vianna, Marisa Tomas, Rogério da Veiga, Ruy Reis

SERVIÇOS EDITORIAIS: Apoio Editorial: Carlos Grassetti (Arte), Luiz Iria (Infografia), Ricardo Corrêa (Fotografia) **Dedoc e Abril Press:** Grace de Souza **Pesquisa e Inteligência de Mercado:** Andrea Costa **Treinamento Editorial:** Edward Pimenta

PUBLICIDADE CENTRALIZADA: Diretores: Ana Paula Teixeira, Marcia Soter, Robson Monte **Executivos de Negócio:** Ana Paula Viegas, Caio Souza, Camilla Dell, Camila Folhas, Carla Andrade, Claudia Galdino, Cleide Gomes, Cristiano Persona, Daniela Serafim, Eliane Pinho, Eliani Prado, Emiliano Hansenn, Fabio Santos, Jary Guimarães, Marcello Almeida, Marcelo Cavalheiro, Marcio Bezerra, Marcus Vinicius, Maria Lucia Strotbek, Nilo Bastos, Regina Maurano, Renata Miolli, Rodrigo Toledo, Selma Costa, Susana Vieira, Tati Mendes **PUBLICIDADE DIGITAL: Diretor:** André Almeida **Gerente:** Virginia Any **Gerente de Estratégia Comercial:** Alexandra Mendonça **Executivos de negócios:** André Bortolai, André Machado, Caio Moreira, Camila Barcellos, Carolina Lopes, Cinthia Curty, David Padula, Elaine Collaço, Fabiola Granja, Flavia Kannebley, Gabriel Souto, Guilherme Bruno de Luca, Guilherme Oliveira, Herbert Fernandes, Juliana Vicedomini Laura Assis, Luciana Menezes, Rafael de Camargo Moreira, Renata Carvalho, Renata Simões **PUBLICIDADE REGIONAL: Diretores:** Marcos Peregrina Gomez, Paulo Renato Simões **Gerentes:** Andrea Veiga, Cristiano Rygaard, Edson Melo, Francisco Barbeiro Neto, Ivan Rizental, João Paulo Pizarro, Mauro Sannazzaro, Ricardo Mariani, Sonia Paula, Vania Passolongo **Executivos de Negócios:** Adriano Freire, Ailze Cunha, Beatriz Ottino, Camila Jardim, Caroline Platilha, Catarina Lopes, Celia Pyramo, Clea Chies, Daniel Empinotti, Henri Marques, José Castilho, José Rocha, José Lopes, Juliana Erthal, Julio Tortorello, Leda Costa, Luciene Lima, Pamela Berri Manica, Paola Dornelles, Ricardo Menin, Samara Sampaio de O. Reijnders **PUBLICIDADE NÚCLEO INFANTIL: Diretora:** Eliani Prado ***Segmentos Dedicados* Gerente:** Ana Paula Moreno **Executivos de Negócios:** Adriana Pinesi, Alexandre Neto, Camilla Dell, Catia Valese, Fabiana Mendes, Paula Perez, Regiane Ferraz, Tatiana Castro Pinho ***Segmento Casa* Gerente:** Marilia Hindi **Executivas de Negócios:** Camila Roder, Cida Rogiero, Juliana Sales, Lucia Lopes, Marta Veloso, Pricilla Cordoba ***Segmento Automotivo e Esportes:*** Marcia Marini **Executivos de Negócios:** Maurício Ortiz, Rodolfo Tamer ***Segmento Moda:*** Nanci Garcia **Executivos de Negócios:** Kauê Lombardi, Michele Brito, Vanda Fernandes ***Segmento Turismo:*** Solange Custodio **Executiva de Negócios:** Zizi Mendonça **DESENVOLVIMENTO COMERCIAL: Diretor:** Jacques Baisi Ricardo **INTEGRAÇÃO COMERCIAL: Diretora:** Sandra Sampaio **MARKETING E CIRCULAÇÃO: Diretora de Marketing:** Simone Sousa **Gerente de Publicações:** Cezar Almeida **Analistas de Marketing:** Kauê Santin, Maria Fernanda Zanuto, Mariana Panhoni, Paulo Gouvea, Priscila Orenstein, Thays Panizza **Gerente de Eventos:** Evandro Abreu **Analista:** Adriana Silva dos Santos **Gerente de Circulação Avulsas:** Maria Helena Couto **Gerente de Circulação Assinaturas:** Alessandra Pallis **Licenciamento:** Vanessa Weitman **PLANEJAMENTO, CONTROLE E OPERAÇÕES: Consultora:** Marina Bonagura **Processos:** Deise Droppa, Igor Ismael Assan, Sueli Souza **ASSINATURAS: Atendimento ao Cliente:** Clayton Dick **Recursos Humanos: Consultora:** Camila Morena

PUBLICAÇÕES DA EDITORA ABRIL: Alfa, Almanaque Abril, Ana Maria, Arquitetura & Construção, Aventuras na História, Boa Forma, Bons Fluídos, Bravo!, Capricho, Casa Claudia, Claudia, Contigo!, Delícias da Calu, Dicas Info, Elle, Estilo, Exame, Exame PME, Gloss, Guia do Estudante, Guias Quatro Rodas, Info, Lola, Manequim, Máxima, Men's Health, Minha Casa, Minha Novela, Mundo Estranho, National Geographic, Nova, Placar, Playboy, Publicações Disney, Quatro Rodas, Recreio, Runner's World, Saúde, Sou Mais Eu!, Superinteressante, Tititi, Veja, Veja BH, Veja Rio, Veja São Paulo, Vejas Regionais, Viagem e Turismo, Vida Simples, Vip, Viva!Mais, Você S/A, Você RH, Women's Health. **Fundação Victor Civita:** Nova Escola, Gestão Escolar

TIO PATINHAS nº 569 (ISSN 0104-2076) é uma publicação mensal da Editora Abril. Distribuída em todo o país pela Dinap S.A. **TIO PATINHAS** não admite publicidade redacional. © 2012 Disney. Todos os direitos reservados.

Redação e Correspondência: Av. das Nações Unidas, 7221, 6° andar, Pinheiros, São Paulo, SP, CEP 05425-902, tel. (11) 3037-2000.
Publicidade São Paulo e informações sobre representantes de publicidade no Brasil e no Exterior: www.publiabril.com.br
IMPRESSA NA GRÁFICA ABRIL
Av. Otaviano Alves de Lima, 4400, Freguesia do Ó, CEP 02909-900, São Paulo, SP

IVC | FIPP | ANER | SIP

Abril s.a.

Conselho de Administração: Roberto Civita (Presidente), Giancarlo Civita (Vice-Presidente), Esmaré Weideman, Hein Brand, Victor Civita
Presidente Executivo: Fábio Colletti Barbosa
www.abril.com.br

FALE CONOSCO!

E-mail:
disney.abril@atleitor.com.br

Sites:
www.abriljovem.com.br
e www.disney.com.br

Cartas:
Av. Nações Unidas, 7221
6° andar – CEP 05425-902
São Paulo – SP

Edições anteriores
Venda em bancas pelo preço da última edição mais despesa de remessa. Algumas edições também podem ser adquiridas em www.lojaabril.com.br

ASSINATURAS

Para assinar o pacote Disney ou o pacote Disney Completo

www.assineabril.com.br
Grande São Paulo:
(0__11) 3347-2121
Demais localidades:
0800-775-2828

Serviço ao Assinante
(renovação, alteração de endereço, dúvidas ou reclamações)

www.abrilsac.com.br
Grande São Paulo:
(0__11) 5087-2112
Demais localidades:
0800-775-2112

VIVA MOMENTOS ESPECIAIS E ENCANTADORES NESTA REVISTA REPLETA DE MAGIA.

© Disney

EDIÇÃO PARA COLECIONAR

MAIS DE 200 PÁGINAS COM AS MAIS BELAS HISTÓRIAS EM QUADRINHOS DE NATAL COM SEUS PERSONAGENS DISNEY FAVORITOS.

JÁ NAS BANCAS

www.abriljovem.com.br

Abril MÍDIA

75 anos

Jogos cada vez mais modernos, brincadeiras cada vez mais divertidas.

DM9

Imagem meramente ilustrativa.

SUPER JOGO DA VIDA
Com cartão de crédito e débito

É só apontar a câmera para o código que vem com o jogo e brincar com o barril virtual que aparecerá na tela.

PULA PIRATA
Com realidade aumentada. Você joga também no computador.

DETETIVE EM 3D

JOGOS ESTRELA.

Divertidos como sempre, agora ainda mais modernos.

ESTRELA®